AÑO LVI. — Núm. 16.780

Montevideo, Miércoles 22 de Noviembre de 1933

DIRECCION y ADMINISTRACION: Ciudadela 1469 Teléfs.: Uruguaya 212 y 1619 (Central) y Cooperativa 176

EL BIEN PUBLICO

FUNDADO POR JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Joan. 5, 4)

DIRECTORES: JUAN VICENTE CHIARINO y HORACIO TERRA AROCENA

(PORTE PAGADO)

EL PROYECTADO EJECUTIVO

Los grupos políticos mayores, de la situación de marzo, sostienen, hasta ahora, de una manera inflexible, la constitución del futuro ejecutivo por un Consejo de Ministros, cuya composición, respondiendo a proporciones fijas de mayoría y minoría, tendrá, además, la particularidad de estereotipar por un período entero, la fórmula característica de esa mayoría y de esa minoría: al partido de lema A le corresponderá por todo el período la mayoría, y al partido de lema B, también por todo el período le corresponderá la minoría.

Tal acartonamiento de la voluntad democrática, pasa por ser una forma, sin duda "sui generis", de parlamentarismo. Y no es que nosotros nos empeñemos en desterrar las fórmulas "sui generis", cuando se trata de materia constitucional; ni, menos, en someterlas todas a los casilleros clásicos. Pero no vemos las ventajas ni las conveniencias de esta originalidad.

Por de pronto, cuando un asunto de gobierno, imprevisto por las plataformas electorales, divida al país y al Parlamento en una mayoría y una minoría, que nada tengan que ver con la mayoría y la minoría electorales, el ejecutivo se obstinará en constituirse según su fórmula química, más o menos arcaica o inoportuna, sin reflejar para nada las variaciones de la opinión nacional.

Si mal no recordamos, esto era lo que se echaba en cara al Consejo Nacional, con diversos motivos; entre otros, el de la reforma. Y lo curioso es que se gritó la reforma como una gran exigencia, ante todo para que la voluntad popular tuviera rápidamente su expresión en el gobierno y en los destinos del país. De nuevo, pues, aparecerán los motivos consabidos para un golpe de Estado, cuando la democracia no tenga el medio de formar un Ministerio conforme al mapa político ocasional, por impedírselo la fórmula cristalizada de la elección anterior. Entonces habrá que decirle al pueblo, lo que no se le podía decir en marzo: que tenga paciencia y espere.

En segundo término, esa fórmula química del Ministerio, desde el momento en que no admite más que un determinado lema de mayoría y un determinado lema de minoría, deforma de entrada el mapa político del país. La mayoría que gobierna puede ser al mismo tiempo una minoría en el total del electorado, y también una minoría en el Parlamento: será tan solo así, una mayoría relativa. Y la tendencia de esta anomalía, es la de inclinar a los partidos a formar conglomerados híbridos, para alcanzar porcentajes de representación en el gobierno, a la sombra de un lema común. Mucha artificialidad, para ser esto democrático; mucho arcaísmo, para constituir un ideal reformista; mucho Consejo Nacional o colegiado, para haberse hecho una "revolución", contra el armatoste del colegiado.

Desde luego, no hay aquí ni el olor del parlamentarismo: Como no sea para las rencillas internas de los partidos gobernantes, cuyas autoridades podrán, a voluntad, castigar a sus ministros con la destitución, y llevarlos mejor de la nariz. De nuevo, por consiguiente, tendremos el gobierno del comité, al margen del Parlamento Nacional. En suma: una morcilla más, y mal condimentada.

No se ilusione tampoco el órgano mayor del oficialismo, pensando que ese nuevo ejecutivo, va a excluir al "consejero versátil". A ese consejero que pone en aprietos al sector de la mayoría. El lema colorado está muy lejos de cobijar a un solo partido —bien lo sabemos todos— y no faltarán las "ententes" preelectorales, para entregar a cada fracción minoritaria de las cobijadas por un lema, su correspondiente ministro, para todo el período. Tendrán también, por tanto, su "noveno consejero": uno, o dos, o tres, para dolores de cabeza en el Comité. Ni más ni menos que cuando existía aquel Consejo Nacional, que ahora parece levantarse de la tumba, no ya como un fantasma pavoroso, sino vivito y coleando.

LEGISLACION SEVERA

—o—

Decíamos ayer que era necesario legislar con severidad los casos criminales como el del lunes, que tantas desgracias ha motivado. El Código Penal debe tener otro sentido, para esa clase de salvajismo, cuyas consecuencias pueden ser cada vez más lamentables, si no se pone coto pronto, a semejante avance de la criminalidad a "la alta escuela".

Y, ¿qué decir de los extranjeros indeseables que actúan en todas esas gavillas y que permanecen en el país, pese a su foja de servicios? Ahí tenemos el ejemplo de uno de los Ortells, español de nacionalidad, el que detenido a raíz de otro asalto, fugó luego a la Argentina; de allí fué traído y luego, a los pocos meses, puesto en libertad. Ya se vió anteayer de lo que es capaz este sujeto, cuando dispone de libertad! Y bien: ¿por qué semejante individuo no fué expatriado cuando fué excarcelado?

ECONOMIAS AUTOMATICAS

El propósito de realizar economías tiene que tener el apoyo unánime mientras ellas se mantengan en los límites justos y convenientes.

Para ello, la tarea del Gobierno no es muy difícil. La última ley de Presupuesto, promulgada el 3 de enero último—sin ser una obra perfecta—, tiene disposiciones adecuadas a las circunstancias y que permiten, mediante una aplicación sincera de sus preceptos, la implantación de economías reales y positivas, en forma automática. A eso debe ajustarse la política del Gobierno mientras no lleguemos a la revisión del Presupuesto según el régimen constitucional que se adopte.

Entretanto, las economías que automáticamente se producen si el Gobierno aplica la ley antes mencionada, determinarán una rebaja sensible en los gastos públicos.

AYER EN LA CONSTITUYENTE

UNA BREVE Y DEFINITIVA INTERVENCION DEL DOCTOR SECCO ILLA

Inicióse ayer en la Asamblea Constituyente el debate de fondo sobre la reforma constitucional, comenzándose a tratar, en discusión general, las dos primeras secciones de la Constitución.

Pero antes de entrarse a ese debate se produjo una incidencia que merece ser destacada.

El doctor Dardo Regules solicitó que el proyecto anteriormente presentado por los componentes del sector de la Unión Cívica, relativo a la restauración de las libertades, siguiera el trámite correspondiente, pasándose a una Comisión Especial, integrada por representantes de los diversos sectores de la Asamblea.

El señor constituyente Rospide propuso que se pasara a la Comisión de Asuntos Internos.

No obstante haber aceptado la bancada cívica la moción sustitutiva, después de un breve debate, surgió en algunos otros constituyentes el deseo de que ni siquiera en esa forma tuviera andamiento el trámite regular de la proposición reglamentariamente presentada en su oportunidad.

El doctor Secco Illa creyó del caso, frente a esa tentativa, de precisar bien claramente la posición de la Unión Cívica; y lo hizo en forma categórica y definitiva.

Toda aquella incidencia, que retrasaba, aunque fuera por unos momentos, la consideración del problema constitucional, no era provocada, en realidad, por la Unión Cívica, sino por quienes, equivocadamente, parecían tender a dejar encarpetada la proposición para no debatirla en la forma que el propio Reglamento de la Constituyente lo dispone.

Las palabras del doctor Secco Illa podrán ser leídas en la sección correspondiente. Ellas, por sí solas, bastan para comprender por qué, después de pronunciadas, la Asamblea, por enorme mayoría, votó sin ninguna otra observación el trámite a la Comisión de Asuntos Internos para que ésta oportunamente se expida.

LECCIONES QUE NO SE APRENDEN

COMO DEBE ACTUAR UN GOBIERNO QUE PRESIDE ELECCIONES

—o—

Destacamos del servicio telegráfico, una noticia de interés: entre la amplia información llegada con motivo de las elecciones hispánicas, dice un telegrama, que la imparcialidad del gobierno que presidió el trascendental acto eleccionario, fué tan notoria, que son siete los Ministros del gabinete actualmente gobernante, que no han conseguido ser electos.

Si así fuere, sería celebrable tan honrosa actuación.

Tanto más destacable, cuanto que ella sigue casi inmediatamente a la del famoso gabinete de don Manuel Azaña, cuyos despropósitos electorales fueron famosos. Basta recordar los episodios que permitió con una tolerancia injustificable, en las elecciones comunales de abril pasado; y las propagandas electorales en que se habían desenfrenado algunos de los integrantes marxistas de aquel gabinete socializante.

LOS SUCESOS DE LA CARRETERA DE PANDO

Habiendo dado término el director de Secciones del Ministerio respectivo, doctor Silvio E. Reta, a la instrucción de la información sumaria dispuesta por la Presidencia de la República, con motivo de los sucesos acaecidos el 21 de octubre ppdo., en la carretera a Pando, se ha dispuesto, con fecha de ayer, pasar la referida información al señor Fiscal de Corte, doctor Alfredo Furriol, para que se sirva pronunciarse respecto a las resultancias de la misma.

Ya se notaba un trámite dilatado en la investigación de este trágico asunto. De modo que es de esperar, ahora, que el Fiscal de Corte se expida con cierta urgencia.

Es extraño que nada se sepa de la investigación ordenada por el Ministro de Salud Pública, ya que se había anunciado la terminación de la importante tarea.

Hay que pensar que estamos a un mes de aquel grave suceso. Y es necesario que se aclare debidamente, deslindando las responsabilidades.

VOCES DE LA CAMPAÑA

En Artigas se ha recibido con especial agrado el proyecto tendiente a construir una carretera entre Salto y Artigas, proyecto presentado a la Asamblea Deliberante por el señor Eduardo M. Vázquez.

Parece que por la ciudad [illegible] los automovilistas campean por sus respetos. Así se desprende de un serio llamado que el colega "La Aurora" hace a la policía, para que impida las carreras de los autos por las calles de la ciudad.

En Bella Unión se siguen haciendo gestiones para que quede sin efecto la medida del Consejo de Salud Pública, por la que se suspendió el servicio de hospital en aquella ciudad.

"La Nación" de Bella Unión aboga por el pronto establecimiento del servicio de aguas corrientes, servicio que podía ser extendido a Tomás Gomensoro y Cabellos.

En Artigas, por orden del gobierno, fué clausurado por tiempo indeterminado el periódico "Orientación".

Según informa "Tribuna Salteña", varios aficionados se disponían, en vísperas del partido de football Nacional - Peñarol, a venir en caravana automovilística a Montevideo. ¡Lo que tira la afición!

Los vecinos de Colonia Harriague, próxima al Salto, reclaman la instalación de una escuela, pues la más cercana a ese paraje se halla a quince kilómetros de distancia.

En estos días visitará la ciudad de Paysandú el embajador brasileño ante nuestro país, doctor Bueno, quien inaugurará en el Ateneo de aquella ciudad la biblioteca de autores brasileños.

DEL EX CONSEJERO CAVIGLIA

"LA RECONSTRUCCION DE UN PAIS"

"LA LINEA DORSAL"

El Ferro Carril Central, como se sabe, recorre todo el territorio de la República de Sur a Norte, con un trayecto de 567 kilómetros, hasta la estación Internacional de Santa Ana, ciudad separada calle por medio con Rivera. Allí se efectúa el trasbordo obligado de las mercaderías procedentes del Uruguay, pues la trocha brasileña es más angosta, que la uruguaya.

La vía férrea brasileña, sigue también la dirección Norte atravesando el territorio riograndense hasta llegar a la población de Marcelino Ramos, con un puente sobre el Uruguay, río límite con Santa Catalina.

Al llegar a Cacequy la línea principal, empalma con la que va al Oeste hasta Uruguayana, y con el ramal Este, Bagé-Río Grande. Poco tienen que hacer estos rieles en nuestras relaciones comerciales con el Estado vecino. Debemos continuar el recorrido hasta el Norte y a los 280 kilómetros, de Santa Ana nos encontramos con la Estación de Santa María, punto de empalme con un ramal de 391 kilómetros de largo en dirección Este a Porto Alegre.

Tampoco nos interesa esta desviación, y desde Santa María debemos efectuar una ascensión ferroviariamente difícil antes de entrar en la región serrana, ganadera, cerealista y forestal, llamada a verter se puede decir por gravitación, un formidable caudal de productos sobre el Uruguay.

"EL PINO DEL BRASIL"

En primer término está la madera de la "Araucaria brasiliana", abundantísima en esa región, con ejemplares arbóreos maravillosos, hasta de varias decenas de metros de altura y troncos de uno de diámetro.

El centro maderero está en Carasinho a más de 1.100 kilómetros de Montevideo, sin perjuicio de otras zonas, forestales, pues más al Norte en Erebango encontramos, hasta, aserraderos propiedad de uruguayos.

El comercio de maderas con el Uruguay es muy activo. En el período 1925-31, se enviaron al Uruguay alrededor de 131.518 toneladas de madera.

Según los mismos estadísticas brasileños, el Uruguay es un mercado interesantísimo, cuyas importaciones globales de Brasil, Paraguay, Estados Unidos, etc., ascendieron desde 1924 a 1929 a más de 16 millones de pesos.

Los delegados comerciales de la legación acreditada en la República han estudiado a fondo Montevideo como plaza para madera blanca, y consideran posible llegar a ser proveedores exclusivos de pino, desalojando al producto similar americano, en realidad hoy poco empleado a causa de las dificultades de los cambios.

Para obtener ese monopolio entrará en juego el artículo XV del tratado donde se declara que será enteramente libre de derechos aduaneros la cuota de 8.000 toneladas de pino del Brasil, aserrado, en tablas y tablones.

Reducida hoy la importación a 16.000 toneladas o mejor dicho a 13 mil en 1932, puede el pino brasilero, diluir la franquicia de 8.000 tonela-

(Continúa en 3.a página).

Saldos de cereales en la Argentina

Comunican de la vecina capital, que la Dirección de Economía Rural y Estadística Argentina, ha dado a conocer los saldos exportables de trigo, lino y maíz al día de la fecha, y las cifras correspondientes a la exportación, efectuada desde el 1.o de enero hasta ayer, comparativamente con iguales últimos con igual período del año anterior.

Según esa dependencia los saldos exportables son los siguientes: 246.528 toneladas de trigo, 77.428 de lino y 1.555.995 de maíz.

En cuanto a lo exportado, desde el 1.o de enero expresa que alcanza a 3.[illegible].942 toneladas de trigo (trigo y harina como trigo); 1.232.385 de lino y 1.149.573 de maíz, contra toneladas 3.271.263 de trigo (trigo y harina como trigo), 1.792.125 de lino y 6 millones 510.522 de maíz en igual período de 1932.

LAS DEUDAS DE LOS EMPLEADOS PUBLICOS CON LA CAJA NACIONAL

Nos hemos ocupado anteriormente de un proyecto de rebaja de intereses de la Caja Nacional en las operaciones por descuentos de sueldos y préstamos con garantía de privilegio que efectúa la referida institución en favor de los empleados públicos. Hemos señalado el monto elevado de esos intereses, bregando por su reducción racional dentro de límites adecuados para que el Estado no se convierta en un verdadero agiotista, mucho más peligroso que aquellos viejos de la Pasiva...

Nuestra prédica, compartida por otros diarios, ha tenido eco y en diversas oportunidades se planteó el asunto sin que se llegara a una solución satisfactoria, pues el Banco de la República formulaba, en todos los casos, objeciones serias.

Es interesante el proyecto que ha presentado el señor Inspector General de Bancos, don Leopoldo Hughes cuyo texto va en seguida, y que al eliminar las diversas dificultades que oponía el Banco a la rebaja de intereses, permite al empleado la solución de sus deudas en caso de muerte, sin dejar una carga gravosa para la familia. El carácter de la fórmula establece un seguro que permitirá la cancelación de las deudas sin perjuicio para la Caja.

He aquí el proyecto:

"El Banco de Seguros del Estado efectuará con la Caja Nacional de Ahorros y Descuentos un seguro de vida colectivo a favor de todos los empleados públicos, por las sumas que éstos individualmente adeuden o puedan adeudar a la Caja Nacional.

Al fallecimiento de cada empleado asegurado y contra aviso de la Caja Nacional, el Banco de Seguros del Estado abonará de inmediato a ésta la totalidad de la suma adeudada por el causante.

De los intereses que perciba la Caja Nacional en todas y cada una de las operaciones realizadas con empleados públicos, el dos por ciento anual corresponderá al Banco de Seguros del Estado como prima del seguro colectivo.

La Caja Nacional entregará mensualmente al Banco de Seguros el importe correspondiente a la prima percibida"

Montevideo, octubre 16 de 1933. — Firmado: L. Hughes."

Viñetas del día

El hombre He aquí un nombre singular.

Ignoramos su nombre. Sólo sabemos que es un pobre hombre que ha cumplido su condena y ha observado buena conducta en la cárcel, ha salido de ella y después de unos días, ha vuelto a presentarse en las puertas de la misma, para pedir que se le tenga allí porque nadie le ayuda, nadie le da trabajo y él no quiere cometer nuevos delitos.

Dolorosa situación. Pero ahí está un hombre que lanza un reto a la sociedad indiferente y egoísta.

La frase El nuevo paganismo antirreligioso es muy inferior al paganismo precristiano, el cual, por lo menos honraba a sus dioses".

He aquí lo que ha recordado el órgano católico "Germania" de Alemania, en ocasión del 450o aniversario de Lutero, y al señalar como dentro del protestantismo cunde una verdadera disolución que favorece el descreimiento del pueblo.

El episodio trágico Aún persiste en el pueblo la intensa emoción de la tragedia del lunes.

La multitud congregada en el póstumo homenaje a los fieles servidores policiales caídos en el cumplimiento de su deber fué el testimonio de afecto a esos humildes héroes.

¿Y qué decir del dolor de madres y de esposas que ahogadas en sollozos dejaron en el cementerio los restos mortales de los suyos?

Aquello conmovió la fibra de todos!

El episodio cómico Yoselé no había tenido más remedio que ir a la guerra bajo las banderas imperiales de Alemania.

Y aún contra su gusto se vió en el caso de pelear haciéndolo en tal forma que, a juicio de sus superiores se había comportado valientemente, siendo propuesto para una recompensa.

El general de su división hízole venir a su presencia para ofrecerle dicha recompensa.

—Tú puede elegir entre recibir una cruz de plata o cien marcos, ¿qué prefieres?

—¿Me permitís una pregunta?—interrogó Yoselé.

—Puedes hacerla.

—¿Cuánto puede valer la cruz?

—Unos diez marcos.

—Pues entonces dadme la cruz y noventa marcos.

LA NEGOCIACION DEL FRIGORIFICO NACIONAL

¿Es conveniente la compra propuesta?

El señor Forteza —en representación de "La Frigorífica Uruguaya" ha dirigido a nuestro colega "La Mañana" una carta en que se pretende aclarar debidamente la cuestión relativa a la tasación que hiciera en 1927 el arquitecto Lavignasse, materia sobre la cual obtuvimos importantísimas declaraciones del ilustrado técnico compatriota.

Dice el señor Forteza en sus párrafos substanciales, y que se relacionan con nuestro reportaje:

"Como podría existir alguna contradicción entre lo expresado por el señor Lavignasse y lo consignado en la exposición del Directorio del Frigorífico Nacional, debo manifestar que por un error se han concertado en una sola cifra, la avaluación de dicho profesional de $ 1.800 000 por parte de los edificios y la complementaria de los señores Ingenieros Electricistas y Mecánicos Landoit y Peter, este último técnico de la Empresa.

Las dos tasaciones que comprenden el total del terreno, edificios y maquinarias forman la cifra de pesos 3.614 233, que consigna con verdad el Directorio del Frigorífico Nacional".

Como se vé la rectificación del Sr. Forteza, deja las cosas como estaban. En efecto, queda perfectamente demostrado: 1) que el Directorio del Frigorífico —en su informe oficial— equivocó totalmente un dato de tanta importancia como el de la tasación, atribuyendo al arquitecto Lavignasse una tasación que sólo en parte le pertenece, siendo lo demás, obra de dos ingenieros uno de los cuales era empleado de la empresa propietaria; 2) queda en pie la importantísima declaración del arquitecto Lavignasse, en cuanto ésta manifiesta que lo que se hizo, no fué una tasación del valor real, del valor venal que pudiera haber tenido la instalación completa del Frigorífico en el precitado año, sino una tasación a precio de costo, vale decir, un verdadero presupuesto para hacer nuevas otras instalaciones idénticas, lo que cambia fundamentalmente el dato aseverado por el Directorio del Nacional.

En cuanto al monto de la tasación cabe observar: si el arquitecto Lavignasse tasó todo el terreno de la Frigorífica, más la mitad de las instalaciones y llegó con su cálculo, hasta la suma de un millón ochocientos mil pesos, ¿cómo se dobló, dicha suma hasta la cantidad de los tres millones seiscientos mil, con el solo dato complementario de la otra mitad de los edificios? Hay que recordar, que, según el Directorio, el terreno fué tasado en doscientos veinte y cuatro mil pesos.

Todo esto ¿qué demuestra? Una de dos: o que el Directorio del Frigorífico continúa en su mala táctica de la política del silencio o del misterio, no dando más que datos fragmentarios o parciales, y —por lo tanto— guardando para sí datos e informes importantísimos; o que el Directorio del Frigorífico ha procedido así, con datos parciales y no preocupándose de obtener el mayor acopio de informes técnicos, necesarios, imprescindibles, para resolver una negociación de esta índole, y que se pretende realizar sin llegar a un procedimiento menos peligroso y perfectamente legítimo: la expropiación.

Se nos dice, por ejemplo, que la "Oficina Técnica" del Frigorífico Nacional se ha expedido categóricamente en contra de la compra que se anuncia. ¿Es ello cierto? Los datos que tenemos, son de muy buena fuente. Entonces, ¿cómo se prescinde y ni se menciona tan importante informe?

Además: parece ilógico que el Directorio del Frigorífico Nacional decida una compra de esta magnitud y trascendencia, y la aconseje, sin antes hacerse asesorar por técnicos de su confianza sobre el valor actual de los edificios y sus maquinarias e instalaciones. Baste recordar que esos edificios datan de 1904, poco más o menos: y si el arquitecto Lavignasse no tasó el valor venal de esas construcciones, como queda dicho, sino que presupuestó su precio de costo, ¿puede calcularse acaso sin una prolija revisación técnica, la desvalorización naturalmente provocada, después de tanto uso y tantos años de edificada? Y, si se ha dispuesto de esos informes técnicos absolutamente imprescindibles, ¿por qué no se han hecho valer?

Esto demuestra, palmariamente, la precipitación con que ha obrado la Federación Rural, al aprobar los Directores concurrentes a la reunión, del lunes, la mencionada operación.

Los datos no son claros, no son convincentes, por el momento al menos.

Mucho más prudente, pues, hubiese sido aguardar un poco más para formar criterio al respecto. Faltan informes técnicos, desde que los invocados en apoyo de la operación carecen del valor que pretende asignárseles. Y no pueden comprometerse los intereses del Frigorífico, en forma tal de que se resuelva la compra directa, sin el recurso —casi obvio para casos semejantes,— de la expropiación con ocupación urgente; y más aún; cuando para realizar este negocio debe abandonarse el terreno ya comprado, y que por diversas partidas cuesta más del millón al Ente industrial.

Queda, pues, en pie la pregunta: ¿es conveniente la operación de compra propuesta?

LA DERROTA DE LA INTOLERANCIA

Frente al resultado de las elecciones de España, los que hacen el juicio e investigan sus causas, coinciden, unánimemente, en que uno de los factores determinantes está en la torpeza con que actuó el gobierno del señor Azaña.

La intolerancia de sus procedimientos —muy socialistas, por lo demás—, han tenido como consecuencia la enérgica reacción del espíritu público que salvando las diferencias ocasionales, ha concertado el esfuerzo cívico en torno de las tendencias que prometían la tranquilidad, la libertad, el orden y el respeto a todos los derechos. El episodio saliente, pues, en los comicios de la península está en la derrota de la intolerancia.

La cultura y la hidalguía españolas, no podían soportar, por más tiempo, aquel andamiaje de violencias y de intolerancias conque los hombres del nuevo régimen manchaban diariamente el nombre de la libertad y de la república. Hoy, en medio de su derrota sin precedentes, tendrán que apreciar la magnitud de su error. En el olvido de la impopularidad merecida, sueñan todavía con un golpe de mano y los telegramas dicen que se suceden los conciliábulos de los izquierdistas, procurando un atropello. Vencidos por la cultura y la tolerancia, no se avienen al veredicto popular y quieren prorrogar, artificialmente, un estado de cosas que solamente ha servido para disminuir el valor de España.

El dolor de España, como acertadamente ha llamado don Miguel de Unamuno, a esa tragedia artificial y sin sentido, ha terminado con las elecciones del domingo.

QUEDARON RECONOCIDOS EN SU ALTO CARACTER LOS MINISTROS PLENIPOTENCIARIOS DE GUATEMALA Y DE CUBA

El Presidente de la República, doctor don Gabriel Terra, recibió ayer a los nuevos Enviados Extraordinarios y Ministros Plenipotenciarios de Guatemala, doctor don Manuel Arroyo, y de Cuba, doctor don Anselmo Díaz de Villar, quienes le hicieron entrega de las cartas que los acreditan en el expresado carácter.

La audiencia reservada al primero de dichos agentes diplomáticos había sido fijada para las doce horas, mientras la destinada al segundo se realizó a las 19 horas.

Uno y otro ministro concurrieron acompañados por el introductor de embajadores, señor don Fermín Carlos de Yéregui, ocupando un automóvil oficial puesto a su disposición.

Llegados a la residencia presidencial, tanto el doctor Arroyo como el doctor Díaz de Villar fueron recibidos por el secretario de la Presidencia de la República, señor don Juan A. Trujillo, con quién departieron durante breves instantes, antes de ser presentados al Presidente, que se hallaba en compañía del Ministro de Relaciones Exteriores, doctor don Alberto Mañé.

El representante guatemalteco pasó en manos del doctor Terra las cartas de que era portador y mantuvo una amable entrevista con el Presidente de la República.

Después de varios años, durante los cuales Guatemala no tuvo representación diplomática en el Uruguay, el doctor Arroyo viene a suceder en el mismo alto cargo el señor Eduardo Poirier hoy fallecido.

Por su parte, el representante diplomático cubano entregó al Presidente de la República la carta de retiro de su antecesor, el señor don Luis Solano y Alvarez, y sus propias credenciales, manteniendo también con el doctor Terra una conversación muy cordial.

NUEVO SERVICIO CIENTIFICO DE LAS MISIONES

Recientemente el Prof. Bruynoghe, de Lovaina, en uno de sus libros, y el profesor Nicolle en los "Archivos del Instituto Pasteur de Túnez", llamaron la atención del mundo científico sobre la aplicación del suero contra el tifus exantemático en las misiones católicas de China.

Los misioneros católicos se inyectaron previamente el suero, experimentando su inmunidad desde hace tres años.

El Padre Rutten, misionero belga en China, ex superior general de las Congregaciones de los Misioneros de Xhent, se dirigió a Polonia para ver al doctor Weig, profesor de biología en la Universidad de Lwov, que había descubierto el elemento preventivo contra el tifus exantemático.

El P. Rutten volvió a China acompañado del doctor Gadjes, quien hizo las inyecciones que han dado este resultado.

Los misioneros han contribuido, pues, a dar la certidumbre de la eficacia de un descubrimiento científico.

Se agrega esto a lo mucho que debe la ciencia a los misioneros.

VII CONFERENCIA INTERNACIONAL AMERICANA

La delegación uruguaya en la VII Conferencia Internacional Americana ha sido integrada en la tarde de ayer en la siguiente forma:

Presidente de la delegación doctor Alberto Mañé, Ministro de Relaciones Exteriores.

Delegados: doctor Juan José de Aréchaga, doctor José G. Antuña, doctor Juan Carlos Blanco, doctora Sofía Alvarez Vignoli de Demicheli, doctor Alfredo Furriol, doctor Luis Alberto de Herrera, doctor Pedro Manini Ríos, señor Octavio Morató, doctor Teófilo Piñeyro Chain, ingeniero José Serrato, doctor José Pedro Varela.

Actuará como secretario general de la delegación uruguaya el doctor Teófilo Piñeyro Chain.

LOS SOVIETS CONTRA EL INSTINTO

Los Soviets, se han empeñado en combatir el instituto adquisitivo de los campesinos, que no se preocupan de su política sino de vivir.

Los Soviets, dejan trabajar a los campesinos, y cuando éstos pueden gozar del fruto de sus fatigas, llegan los funcionarios del régimen y se apropian de los productos.

Esto va levantando la indignación entre las poblaciones.

Desde Khotin, sobre el Dniester, llegan noticias de que los campesinos, viendo el robo que se hacía de sus cosechas, cargaban los cereales en carros y los escondían en los bosques.

Doce de los pueblos Ukranianos, se han insubordinado contra este robo oficial, que los hubiera condenado a morir de hambre.

Los pueblos rebeldes han sido bombardeados por la G. P. U., la que fusiló a todos los que cayeron en sus manos.

He ahí un nuevo ejemplo de dictadura, la peor dictadura: la que mata a mansalva para robar en nombre del gobierno.

Pero este estado de fuerza no es eterno. La historia no va a detener su ritmo precisamente en Rusia.

Las caídas estrepitosas comienzan así: con esas pequeñas insurrecciones de pueblos.

UN CASO DE INCULTURA SIN PRECEDENTES

Nos llegan los diarios de España y son ellos mismos felizmente los que al repudiar un acto de incultura de los republicanos que hoy gobiernan por allá, agregan amargos y punzantes comentarios para aquellos hombres, salvando así la prensa por lo menos, el prestigio tradicional de España, al no confundirse con el jacobismo de unos pocos energúmenos, por alto que sea el sitial ocasional que ocupen. Se celebraba en Madrid la fiesta de la Raza. El gobierno se había hecho representar en los actos con un Ministro de la República. No menos de 20.000 personas se habían congregado frente al Monumento de Colon, en el paseo de la Castellana. Estaban presentes todos los ministros americanos incluso, como es lógico el nuestro doctor Daniel Castellanos. Llega el momento de izarse solemnemente la Bandera de la Raza, creación como se sabe de nuestra República y los ateos españoles, es decir, el Ministro y el alcalde emprenden precipitada fuga al ver que en el paño blanco están impresas las tres cruces. La cruz los horroriza. Aquello fué realmente vergonzoso e inculto aparte de constituir la más grande descortesía para América y para el Uruguay. Desde luego la Bandera fué izada y el pueblo de Madrid que aplaudió frenéticamente y permaneció firme, así como todo el cuerpo diplomático, salvó el honor de España tan mancillado en esa hora por los jacobinos de la historieta. La prensa madrileña repetimos, dió su merecido al Ministro y al Alcalde ateos. Menos mal!

La cruz, símbolo eterno vivirá gloriosa y loada a traves de los siglos en la cima de los Andes. Ridículas y vanas serán pues, posturas tan extemporáneas de los republicanos incrédulos. ¿No comprenderán que es esto, escupir al cielo!

LA UNION CIVICA PLANTEA EN LA CONSTITUYENTE EL PROBLEMA DE LAS LIBERTADES PUBLICAS

LA MOCION PRESENTADA POR EL DOCTOR REGULES, FUE PASADA A LA COMISION DE ASUNTOS INTERNOS

Se inició el estudio de las Secciones I y II de la Constitución

Ayer, a la hora 6 y 45, se reunió la Convención Nacional Constituyente, bajo la presidencia del señor Antuña (José G.).

Abierto el acto, se da cuenta de los asuntos entrados, entre los que figuraba la renuncia presentada por el señor Otamendi del cargo de primer vicepresidente de la Constituyente.

En vista de ello, la Mesa procede a tomar la votación para la elección del ciudadano que debe reemplazar al renunciante.

Resulta electo por 135 votos el señor ingeniero Juan José de Arteaga, quien, invitado por el señor Antuña, ocupa la presidencia en medio de los aplausos de la Asamblea.

Agradece el señor Arteaga la distinción de que ha sido objeto y pone en consideración las secciones I y II de la Constitución, informadas por la Comisión.

LAS LIBERTADES INDIVIDUALES

Pide la palabra el doctor Regules. Antes de entrar a la orden del día —dice— voy a pedir que se lea el proyecto presentado por la Unión Cívica relacionado con el restablecimiento de las libertades individuales suspendidas.

No voy a plantear en este momento el problema jurídico y político que propone el asunto, sino, simplemente, a formular la moción de trámite correspondiente, porque ese trámite está en suspenso.

De manera que voy a pasar a la Mesa la siguiente moción, que a mí me parece que es la que corresponde dentro del Reglamento vigente: "Mociono para que se designe una Comisión Especial integrada por un representante de cada sector de la Constituyente con el objeto de que se expida sobre el proyecto de resolución presentado por la Unión Cívica, relacionado con el restablecimiento de las libertades individuales [illegible]

SURGEN OPOSICIONES

El señor Rospide solicita que se pase la moción del doctor Regules a la Comisión de Asuntos Internos.

Por su parte, el doctor Ravera Giuria se opone a que se trate la moción por considerar que no se puede tratar otros asuntos que los de la Constitución.

El doctor Hugo Antuña hace leer el Reglamento y destaca que de él surge claramente que la Constituyente puede tratar asuntos ajenos a la Constitución.

Varios constituyentes niegan esta afirmación, entablándose un debate dialogado entre los representantes de la Unión Cívica y los de otros sectores.

Apoya el comunista Gómez la moción de pasar a la Comisión respectiva la proposición del doctor Regules.

Un señor constituyente dice que la Asamblea debe pronunciarse previamente sobre si desea o no ocuparse del asunto planteado por el representante cívico.

El doctor Miranda entiende que ese pronunciamiento debe hacerse en la discusión general.

El señor Pereira Bustamante también se opone a la moción del doctor Regules, y dice que la Asamblea no tiene otra misión que redactar la Constitución, sin que pueda ocuparse de otro asunto.

—Y de elegir presidente de la República—contestan varios constituyentes cívicos.

Interviene el doctor Secco Illa.

Señor Secco Illa. — En el ánimo de los constituyentes de la Unión Cívica, al presentar esta moción por la vía reglamentaria, no estaba, de ninguna manera, provocar la discusión de fondo en estos momentos, perturbando así lo que también es un anhelo de los representantes de la Unión Cívica: entrar de lleno a la discusión del nuevo proyecto de Constitución [illegible]

manera clara que por razones reglamentarias no es de su competencia. Desde entonces, el proyecto ha quedado paralizado y, como es natural, los autores del mismo se interesaban en darle andamiento. Propondían, a ese efecto, que se nombrara una Comisión Especial, porque parecía el camino más conveniente y al mismo tiempo el más viable.

El señor constituyente Rospide interfiere esa proposición con otra determinando que pase a la Comisión de Asuntos Internos.

Nosotros la aceptamos porque no es nuestro ánimo, repito una vez más, perturbar las deliberaciones de fondo en la jornada de hoy, en la Asamblea. No es nuestra la culpa, pues, si el debate de fondo sobre el proyecto que está en la orden del día se ha demorado en virtud de esta discusión.

No es tampoco nuestro ánimo entrar hoy a la discusión del fondo del asunto; nos ajustamos estrictamente a las disposiciones reglamentarias, que son la ley para nosotros, y en las disposiciones reglamentarias, sin distingo de ninguna especie, se establece que no puede ser tratado ningún asunto, ni resuelto, sin previo informe de una Comisión.

Si yo estuviera equivocado, rogaría a la Mesa que me rectifique, y si no me rectifica, afirmo y declaro que sería una ilegalidad de la Constituyente darle solución inmediata a un asunto de esta naturaleza, violando el reglamento e impidiendo que una proposición, cualquiera que sea, pueda ser tratada, como el reglamento lo establece, con el previo informe de una Comisión.

Aceptamos que el asunto pase a la Comisión de Asuntos Internos; aceptamos que pase con la condición propuesta por el señor constituyente Rospide. No podemos aceptar, señor presidente, nada más.

Si la Constituyente, violando el reglamento, que es su ley, que todos debemos acatar, trata hoy el recha- [illegible]

[illegible] solvió expresar a usted el profundo pesar con que dicha corporación se ha informado del fallecimiento de los empleados policiales que actuaron ayer en defensa de la sociedad.

Al acordarse tan justiciero homenaje se exaltaron las virtudes ciudadanas de los funcionarios que sacrificaron su vida, honrando así a ese digno instituto.

Al mismo tiempo tributóse un voto de aplauso a todos los funcionarios que supieron cumplir abnegadamente con su deber.

Saluda al señor Jefe con toda consideración. — Juan José de Arteaga, primer vicepresidente; Enrique D. Martínez, secretario."

LA CONSTITUCION

Se entra a la orden del día con la discusión del informe y proyecto de reforma correspondiente a las Secciones I y II de la Constitución.

En el uso de la palabra el señor Gómez, hace observaciones al artículo segundo del capítulo I, hablando extensamente sobre el imperialismo yanqui.

Habla después el doctor Polleri de la bancada riverista.

Empieza levantando el cargo hecho por el orador preopinante de que la primera presidencia de la República estaba subordinada a un poder extranjero, obedeciendo órdenes de lord Ponsonby.

Luego formula algunas observaciones a los incisos 7 y 8 del artículo 11, y a la parte final del artículo 13. Estos incisos se refieren a los casos en que se requerirá los dos tercios de cada Cámara.

También observa el inciso 2.o del artículo 13, en el que se establece que la ciudadanía se suspende por la condición de soldado de línea. Cree que extiendo el voto secreto no debe suspendérsele el ejercicio del voto a los soldados cuando se les concede a los analfabetos.

El doctor Bonnet, que ha firmado el informe con salvedades, dice que en la discusión particular expondrá las razones de sus discrepancias.

El doctor Prando hace salvedades al artículo 5.o, por entender que se ha incurrido en una repetición innecesaria; que el reconocimiento de la propiedad de los bienes de la Iglesia, que se estableció en la Constitución del 17, ya no tiene razón de ser, puesto que está consolidada esa propiedad.

La Constitución del 17 contemplaba la situación de los templos que en ese momento estaban consagrados al culto y los libraba de impuestos, pero no libraba de ellos a los nuevos templos que se construyeran. Cree que el artículo debe redactarse así: "Todos los cultos religiosos son libres en el Uruguay. El Estado no sostiene religión alguna".

El orador observa asimismo el artículo 9.o considerándolo peligroso en su aplicación.

La otra observación que tiene que hacer se refiere a la suspensión de la ciudadanía de los que forman parte de organizaciones sociales o políticas que por medio de la violencia tienden a destruir las bases fundamentales de la nacionalidad.

Dice que, aunque la Comisión atemperó el proyecto presentado por el doctor Secco Illa, en nombre de la Unión Cívica, pero de todos modos no lo acepta por razones filosóficas. Cree que debe dejarse librada a la ley la aplicación de las penalidades a los que atentan contra la nacionalidad. Considera peligroso establecerlo en la Constitución.

El señor Ravera Giuria también se opone a que se suspenda la ciudadanía a los soldados de línea, cuando se le concede a la mujer, que en la mayoría de los casos tiene la voluntad restringida.

Llama la atención el doctor Navarro que en la discusión general se están haciendo observaciones que son propias de la discusión particular.

LOS DIAS DE SESION

A esta altura el doctor Bonnet propone que la Constituyente sesione los días lunes, miércoles y viernes, de 5 a 8.

Después de un breve debate, se resuelve, por moción del doctor Miranda, sesionar el jueves próximo, y entonces fijar los días de sesión.

En seguida se levantó la sesión.

NOTAS CATOLICAS

ECOS DE LAS FIESTAS REDENTORISTAS

Como informamos ayer al dar cuenta de los grandes actos celebrados el pasado domingo con motivo del bicentenario de la fundación de la Congregación de los R.R. P.P. Redentoristas, se efectuó ayer por la mañana el solemne funeral por el eterno descanso de los redentoristas fallecidos en el Uruguay, por los bienhechores de la obra y por los demás fieles igualmente fallecidos y que por distintas circunstancias se hallaban vinculados a esa Congregación.

El solemne funeral, que se vió muy concurrido, fué oficiado por el R. P. Jacobo Wagner, vice-provincial de los R.R. P.P. Redentoristas en el Río de la Plata.

* * *

La hermosa velada que el Centro San Clemente ofrecía como especial testimonio de adhesión a los R.R. P.P. Redentoristas, fué también, como lo adelantamos en nuestra crónica anterior, un completo éxito.

El amplio salón contiguo al Templo de la Calle Tapes se vió totalmente repleto de concurrencia.

El acto se inició con las ejecuciones de los himnos uruguayo y argentino. Luego el joven Angel García, en su carácter de Presidente del Centro, pronunció unas breves palabras de apertura, haciendo el ofrecimiento de la fiesta.

El señor Pedro C. De María declamó brillantemente la hermosa poesía "A la bandera de los 33" del poeta Alcides De María, siendo unánimemente aplaudido.

El coro de alemanes de la Iglesia de Lourdes, tuvo a su cargo varios números interesantes del programa, que cumplió con gran beneplácito del público. Su canto "Das ist der Tag des Herren", el Sanctus y el Bedictus, así como el Ave María Stella, fueron admirablemente cantados bajo la dirección del profesor Ernesto Kraus, acompañado al piano por el profesor R. Rodríguez Socas.

Además el profesor Kraus ejecutó en el violín "Aire" solo de violín en la cuarta cuerda de Bach y la Sonata en la mayor de Haendel, que revelaron la maestría y el dominio de técnica que dicho profesor posee.

El doctor José Miranda, tuvo a su cargo una breve disertación sobre la obra de los R.R. P.P. Redentoristas en nuestro país, en la que destacó el significado de esa inmensa obra misionera realizada en los casi cincuenta años que llevan en nuestro país.

Como números finales del programa, el cuadro dramático del Centro San Clemente, interpretó el gracioso sainete: "La cámara encantada" y luego el "sketch" "La agonía de Salomón", cosechando, en una y otra interpretación nutridos aplausos.

Antes de darse por terminado el acto el R. P. Jacobo Wagner dirigió unas palabras al auditorio para expresar su reconocimiento en el propio nombre y en el de los demás hermanos por todas las atenciones recibidas en estos días jubilares de su Congregación, y dar gracias al cielo por los beneficios que en todo tiempo se ha dignado dispensar a la labor de los misioneros redentoristas en esta tierra uruguaya.

DESDE NUEVA HELVECIA

LA SANTA MISION

Con motivo del XIX Centenario de la Redención del género humano, obra por excelencia la más admirable y trascendental a través de los siglos, ha sido concedido a todos los católicos de la Diócesis del Salto, la gracia incomparable de una Santa Misión. A este efecto el día 31 de octubre llegaron a esta villa el Excelentísimo Sr. Obispo Mons. Tomás Gregorio Camacho y los Misioneros Redentoristas Rdos. P. Luis Gottau y Jorge Ostertag. — Era esperada esta visita con el entusiasmo y regocijo que invaden siempre los corazones, cuando se trata, no de acontecimientos puramente sociales que sólo dejan un poco de hastío en el alma, pero sí cristianos que nos hace ex-



El Excmo. Sr. Obispo de Salto, Mons. don Tomás G. Camacho, rodeado de un grupo de socios y aspirantes del "Centro Dámaso Larrañaga", después de la Comunión general celebrada con motivo de la Santa Misión, el 13 de noviembre en Nueva Helvecia

perimentar una alegría sana, que perdura en nosotros intensamente.

Y la gratitud a tan grande beneficio, ha nacido en los corazones; y la palabra sencilla pero elocuentísima de los misioneros ha atraído cual mágico imán a las gentes; y en nuestro humilde templo se han congregado todos sin distinción de clases... aún más podría decir: sin distinción de creencias, ya que también, confundidos quizá en un mismo anhelo, hemos visto llegar a nuestro templo muchos protestantes, indiferentes y hasta incrédulos: les hemos visto con una atención y casi podría decir, devoción conmovedora.

Y qué diré de los niños! También para ellos ha sido la Santa Misión como una lluvia de estrellitas que ilumina la inteligencia. Los hemos visto los días de su misioncita desfilar sonrientes, felices, yendo presurosos a escuchar a los misioneros que con esa dulzura que sólo emana de los que en cuerpo y alma se han consagrado a Dios, les predicaban.

Todos, todos, grandes y pequeños han querido beber en la fuente cristalina de la vida, porque de vida es la palabra sagrada que en estos días de bendición hemos oído. Ya lo dijo el Adorabilísimo Maestro: "No sólo de pan vive el hombre, sino de toda palabra de Vida Eterna".

Han habido conferencias especiales para señoras y señoritas, siendo muy concurridas, pero imponente ha sido el aspecto de nuestro templo en las noches que se predicara especialmente para caballeros; alrededor de quinientos, han acudido noche a noche a escuchar la palabra del misionero. Y en estos días en que una lluvia de bendiciones cae sobre los habitantes de la Villa de Nueva Helvecia muchos son los que han querido reconciliarse con el Amigo amorosísimo y Padre clemente que con sus brazos extendidos les reclamaba siempre desde el árbol santo de la Cruz, para olvidar y perdonar... aún más... para darse todo entero en el Pan Eucarístico a sus hijos tan amados.

El día 7 se realizó el acto de Desagravio a Jesús Hostia, resultando magnífico bajo todos los conceptos. En el altar erigióse el trono al Rey de Reyes; profusión de luces y de flores; cada hogar cristiano quiso depositar su ofrenda a los Pies de Jesús Sacramentado, ofrenda que manos artistas constituyeron en trono. Para desagraviar la Divinidad Ultrajada, todo un pueblo postróse reverente ante el altar...

El día 9 celebróse una misa en el Cementerio por todos los difuntos de la Parroquia. Como a todos los actos celebrados durante la Santa Misión numerosas fueron las personas que a este asistieron.

No podía terminar tan magnífica cadena de oraciones y gracias sin un acto especial en honor de la Santísima Virgen; por eso el día 8 de noviembre se hizo la consagración solemne de todos los hogares cristianos a la Excelsa Señora. Y como en el acto de Desagravio a Jesús Sacramentado hubo también para la Madrecita del cielo un trono... humildes ambos, pero hecho con la ofrenda de las flores, la ofrenda de los corazones.

Y como broche de oro a todos estos actos, llevóse a cabo el domingo 12 la solemne procesión que fué una conmovedora manifestación de fe.

Halagüeño ha sido en verdad, el resultado de esta Santa Misión, llegándose a 1200 Confesiones, 2450 Comuniones; Bautismos 46. Matrimonios regularizados 2. Confirmaciones 631. Enfermos visitados por los misioneros 15.

La semilla ha sido arrojada en la simiente y en vosotros católicos de Nueva Helvecia, en vuestras manos está que fructifique.

Jesús Amado: Que los corazones que has atraído con la gracia divina, no se aparten ya más de tí: que en ellos sea perenne el recuerdo de esta Santa Misión, que la fineza incomparable de tu Corazón, ha querido brindarnos.

Que este resurgimiento de Fé, que sólo puede atribuirse a un milagro, perdure Señor y los que a Tí se han unido en amoroso abrazo, gustando el Pan Eucarístico, no quieran dejarte jamás.

Y vos, oh María, virgencita del Perpetuo Socorro, bendice de una manera especial con la mano de tu Divino Jesús, nuestro pueblo, sobre todo, bendice a las madres!

Campamentos Católicos

INTERESANTES RESOLUCIONES

Constitución de una comisión de damas

Con la asistencia de los señores José Pizzorno Scarone, Joaquín Serratosa Cibils, doctor Luis A. Pieroni, escribano Héctor López Fernández y Julio Pons, sesionó la Comisión de los Campamentos Católicos.

Floresta y Piriápolis serán sede de los Campamentos — La sede de los campamentos a iniciarse en diciembre, tendrán sede en los balnearios de La Floresta y Piriápolis.

La Comisión respectiva dió cuenta de las diligencias efectuadas, con el fin de dotar al edificio de Piriápolis y al de La Floresta de mayores comodidades para los acampantes.

Después de una breve deliberación se acordaron diversas contrataciones que contribuirán al confort de los campamentos.

Los acampados — Participarán de estos campamentos, por clases, profesores, estudiantes y empleados. A este efecto se estudió la designación de leaders, encargados de dirigir dichos campamentos, bajo la superintendencia del profesor Luis A. Langón.

Las tarifas — La Comisión procedió al estudio de las tarifas a fijar para los campamentos, habiéndose tomado resoluciones a este respecto, que tienden a favorecer en lo posible la realización de vacaciones para las diversas clases.

La locomoción — Se acordó estudiar en una próxima reunión los medios de locomoción a contratar para la conducción de los acampados a las respectivas sedes, y para la realización de las excursiones.

El concurso de las damas — Terminada esta reunión, se pasó a sesionar con numerosas damas que se hicieron presentes a invitación de la Comisión, tratándose los asuntos inherentes a la organización de los campamentos para maestras, estudiantes y empleadas, habiéndose llegado a las conclusiones que propiciarán la mejor organización de estos campamentos.

Comisión femenina — Por último se acordó dejar constituída la Comisión de Damas que prestigiará la obra en el verano entrante.

Esta quedó compuesta de la forma siguiente:

Presidenta, señora Da. Ramona Pérez Butler de Blanco Acevedo; Vicepresidentas, Dra. María Elena Victora y profesora Enrique Laguardia; Secretaria, señorita María Juana Oliveri; Tesorero, señora doña Cata Turienzo de Aguirre; Vocales, señorita Adela Freire Muñoz, señorita profesora Josefina Tarigo, señora doña Tomasita B. de Rodríguez, señora doña Margarita X. de Pisón, señorita Virginia Surraco, señorita Isabel Berriol y señora doña María Fiaquera de Mones.

Solemne funeral

Con motivo del solemne funeral reglamentario que el Círculo Católico de Obreros manda oficiar todos los años en sufragio de los asociados fallecidos, circula la siguiente nota, pasada a los deudos de los socios muertos en el corriente año:

Montevideo, noviembre de 1933. — Sres. Deudos de ..... — Dolientes hermanos en Cristo: A vuestro ser bien amado, Dios lo alejó definitivamente de vuestro seno, acibarando los tiernos afectos de vuestros corazones estrechamente vinculados a él, y heridos con fuerte pero resignado dolor.

El "Círculo Católico de Obreros", que se ha unido a vuestra pena, nuevamente se une a vosotros, mandando celebrar un solemne funeral, en sufragio de las almas de sus extintos asociados.

El funeral será cantado en la Iglesia Parroquial del Cordón, el jueves 23 de noviembre a las 8 a. m.

Invitad a oirlo a vuestras relaciones.

Cierto es que la muerte rompe los caros vínculos de la tierra; pero, nuestra Religión de Amor, espiritualmente nos reata y encadena a las almas amadísimas que partieron, con los eslabones de oro de la oración constante y encendida.

Así, con nuestras preces, el más poderoso de los anudamientos, el dolor cristiano se esclarece y santifica, se llena de luz dulce, serena e inmortal.

Que por la misericordia de Dios y nuestras oraciones, goce el amado fallecido de la eterna paz en el reino de la bienaventuranza. — *Juan N. Quagliotti*, Presidente; *Ramón González*, Secretario.

Religiosas

Iglesia de los Padres Carmelitas —

PRADO

El día 25 se rezará el ejercicio del mes en honor del Niño de Praga en la misa de 8.30.

El próximo domingo habrá los siguientes cultos en honor del Niño de Praga.

Por la mañana, a las 8.30, Misa de Comunión general, especialmente para los niños. Por la tarde, a las 5 y 30, Rosario, rezo del Mes de María, plática por el R. P. Jerónimo, Carmelita, procesión con la Imagen del Divino Niño, exposición del Santísimo y canto de despedida.

El día 24 es la Fiesta del místico Doctor S. Juan de la Cruz. Se rezará la Novena en la misa de 8.30, y por la tarde a las 7. Los días 22, 23 y 24 habrá sermón.

Conferencias de San Vicente de Paul —

Mañana jueves sesionará la Conferencia siguiente:

Cordón (Parroquia de) — Colonia 1632. — Conferencia de Nuestra Señora del Carmen, a las 21.

Adoración Perpetua —

22 y 23: Parroquia de Rocha.

SOBRE LA LEY DE COMPRA DE TRIGO

Una delegación de comerciantes rurales se entrevistó ayer con el Presidente de la República y Ministro de Industrias

[illegible]

El Ministro de Relaciones Exteriores de Méjico

[illegible]

Homenaje a los héroes paraguayos

La juventud paraguaya sucumbe desgraciadamente en los ámbitos que están plenos de canciones de guerra.

En homenaje a los que perecieron en cumplimiento de su deber, esta noche tendrá lugar un acto desde la radio Westinghouse, C X 12, en el que intervendrán la señorita Adalita Ayala Cabede, el señor Enrique Regberg Balparda y el señor Antonio Sienra.

Asociación de Química y Farmacia del Uruguay

REUNIONES CIENTIFICAS

[illegible] investigación científica de elevado interés.

Hasta la fecha han anunciado trabajos los doctores Giribaldo y Tullá y el señor Wáshington Ayala Gonilla, cuyos temas anunciaremos en breve.

La entrada es absolutamente libre pudiendo concurrir los químicos farmacéuticos, químicos industriales, estudiantes de la Facultad de Química y Farmacia, así como aquellos profesionales cuyas actividades están relacionadas con la Química.

El acto dará comienzo a la hora 21 en punto.

DEL EX CONSEJERO CAVIGLIA

"LA RECONSTRUCCION DE UN PAIS"

(Continuación de 1.a página)

das en todo el stock exportado, de modo que si persistiera la demanda de 16.000, calcularía como rebajadas 50 o|o de derechos sobre el total, y la posición frente al pino americano sería la siguiente: 100 metros cuadrados de pino tea americano pagaría $ 18.50 de derechos aduaneros y la misma cantidad de pino brasil $ 8.08.

Debe observarse que organizado debidamente el envío con intervención del sindicato maderero, de piezas estacionadas o secas puede representar, sobre el metraje actual en madera verde, una ventaja del 20 al 30 por ciento por menor peso, y en consecuencia, un mejor aprovechamiento de la franquicia.

Río Grande se preocupa seriamente de su explotación maderera, hasta concederle tarifas de transporte reducidas, con déficit o pérdida de 31 reis por tonelada-kilómetro. Ha conseguido hacer de sus selvas, en gran parte condenadas a la destrucción por el fuego, con el fin de dedicar la tierra a la labranza, una fuente directa de riqueza, hecho comprobado por el precio que de 99 mil reis la tonelada en 1913 pasó a 225.000 en 1928.

"EL CEREAL AMERICANO"

América es la patria del maíz y éste fué la base de la agricultura precolombiana.

En el libro "El Estado Socialista del Pacífico", de Alfonso Varzea sustentador de la tesis de que el socialismo, para los americanos, no es una doctrina exótica, sino una tradición de siete siglos, llama a la incásica: civilización del maíz.

Al casarse recibía el habitante de Tahuantinsujú quintal y medio de grano, como semilla de la tierra correspondiente adjudicada y otro tanto, por cada hijo varón y solo la mitad por cada hija.

La condición del agricultor no debía ser muy mala, pues según nuestro compatriota el doctor E. Acevedo, el maíz rendía allí hasta el 800 por uno, mientras en el Uruguay sólo alcanza a 65.

El Brasil es un gran productor de maíz, con zafras que varían de los 3 millones y pico de toneladas hasta cinco millones, y el Ministerio de Relaciones Exteriores pretende que el rendimiento es de 2.500 a 4.500 litros por hectárea.

A pesar de esto no ha conseguido abrir camino hasta ahora a la exportación y es así que la máxima de cerca de 35.000 toneladas en 1923, no fué superada después y hasta llegó a reducirse a casi nada o menos del 1 o|o de esa cifra en 1931.

Esto preocupa a los estadistas brasileños que no conciben como dada la igualdad productora en ese cereal con el argentino, no pueden competir con éste, cuyo costo de producción resulta infinitamente más bajo, a pesar de la mano de obra más barata en el Brasil.

Al parecer la ventaja consiste en que en la Argentina el maíz es objeto de una explotación extensiva y en vasta escala, con amplia intervención del mecanismo, y en cambio en el Brasil es objeto de pequeña cultura y de labor manual.

Para Río Grande este cereal es un gran renglón, más bien dicho, el principal de su explotación agrícola.

Puede, sin embargo, decirse que su cultura se mantiene estacionaria girando alrededor de las 600.000 hectáreas desde 1925 a la fecha. Las cosechas fluctúan entre 1.000.000 a más de 1.300.000 toneladas y aún cuando las comparaciones resulten en este caso muy odiosas, nosotros no hemos tenido en el último veintenio una cosecha que alcanzara a la tercera parte de esa cifra y algunos años ésta como en 1929 quedó reducida a 53 mil toneladas.

El cultivo del maíz desempeña el mismo papel en Río Grande que el trigo en Uruguay, sirve de colonizador para la primera siembra en tierra nueva. Su abundancia y precio traen como consecuencia el desarrollo del ganado porcino. El maíz y la grasa de cerdo son de producción serrana principalmente, y declarados de tráfico libre por el tratado de comercio, serán los acompañantes más probables de la madera de pino, a la que están íntimamente vinculados en el suelo productor.

"EL MAIZ SERRANO"

Se discute sobre la probabilidad de que el maíz riograndense entre al país. Los defensores oficiales del tratado para afirmar la imposibilidad se sitúan en una base enteramente falsa. Toman los precios de Porto Alegre y demuestran, que con fletes desde allí a Rivera y hasta Montevideo resultaría inabordable, pero se ignora que este maíz iría recargado con 782 kilómetros de transporte inútil de ida y vuelta de Santa María, recorrido casi igual al que se requiere de Santa María a Montevideo.

El maíz riograndense es, indudablemente, de precio más alto que el argentino, pero esta diferencia se compensaría con el derecho de aduana que aquél soporta.

Todos los años importamos maíz. El Instituto Internacional de Agricultura de Roma, nos atribuye en el quinquenio de 1923-27 un promedio anual de 8.724 toneladas.

El año 1927 fué el de mayor entrada, desde la Argentina: 16.386 toneladas, introducción que se justifica por la exigüidad de nuestra cosecha cerca de 25.000 toneladas. La zafra más baja fué la de 1929, 53.000 toneladas, (Sinopsis E. y F. del Banco República) y, sin embargo, la importación fué sólo de 12.446 toneladas, fenómeno explicable por la abundante cosecha del año anterior acompañada por dos cosechas sucesivas buenas de trigo.

En épocas pasadas era el maíz, en nuestro ambiente, un verdadero sucedáneo del trigo.

Dejó escrito Pérez Castellano: "Muchas veces he comido yo pan, que aunque se vendía por de puro trigo, en el gusto se conocía que entraba en el pan una parte muy considerable de maíz".

Aun cuando sin base positiva de juicio, no creo que el maíz riograndense pueda tener ninguna preferencia para la alimentación humana sobre el producto local, y en cuanto a las demás aplicaciones, considero interesante se efectúen estudios respecto al valor nutritivo e industrial del cereal norteño, pues el precio puede no estar en relación con el valor intrínseco del artículo.

En resumen creo que es muy factible la importación del maíz serrano, sin que esto implique un desastre para el producto nacional.

Además, si es exacto que hasta ahora ha sido un cultivo caro y poco rendidor en nuestro país, hasta el punto que en los cuadros del Instituto Internacional de Agricultura de Roma, figura como rendimiento máximo 8.9 por hectárea contra el 19 de las maizales brasileños y argentinos, parece iniciarse una verdadera evolución en el cultivo actual.

Un distinguido hacendado de Soriano, el señor Carlos Peixoto, afirma que en el país y en extensiones apreciables, en vez de los 800 kilos por hectárea se alcanza 3.500 kilos, sobre todo, si se emplea el sistema de cultivo llamado Lister o los procedimientos argentinos.

Si es así, poco miedo debe tenérsele al maíz riograndense y habremos resuelto una serie de problemas agrarios, pues los estancieros riograndenses tienen el aforismo: "quem tem milho, tem tudo".

NUMEROSO PUBLICO ACOMPAÑO LOS RESTOS DE LOS FUNCIONARIOS POLICIALES CAIDOS, HASTA SU ULTIMA MORADA

LOS HONORES TRIBUTADOS

Para las 10 de la mañana de ayer estaba anunciado el acto del sepelio de los restos de los funcionarios policiales, muertos a raíz del tiroteo del Paso del Molino. [illegible]

El valiente pesquisa que falleció ayer

[illegible] Republicana, ponían en el ambiente, recargado ya por el silencio y la congoja de los miles y miles de manifestantes, la nota exacta del sentir popular ante las consecuencias del episodio trágico de anteayer.

EL CORTEJO

Detrás de la carroza fúnebre marchaban el Jefe de Policía coronel Baldomir, el Capitán G. de Puertos señor Carlos Baldomir y altos jefes del Ejército y la Armada. Algo más atrás iban los miembros de la Junta de Gobierno, doctores Navarro y Puyol, y el Sr. Otamendi, el ministro del Interior Dr. Francisco Ghigliani, el Intendente Municipal Sr. Dagnino, el Oficial 1.o de la Jefatura de Policía señor Mascaró Reissig, el Jefe de Investigaciones señor Casas, el Comisario G. de Ordenes señor Bonino, el Alcaide de la Cárcel Central señor Piñeiro, etc.

UNA GRAN CONCURRENCIA ACOMPAÑA EL DUELO

Ya todo el cortejo en la avenida, pudo apreciarse perfectamente la magnitud del mismo. La concurrencia abarcaba todo el espacio comprendido en tres cuadras y media, desfilando en silencio, despaciosamente.

Eran las 10 y 30, aproximadamente, cuando la cabeza del cortejo arribó al Cementerio Central. Frente a los portones de entrada de éste se hallaba aglomerada una gran cantidad de policías, soldados y civiles que procuraban colocarse estratégicamente a fin de escuchar claramente los discursos que se pronunciarían.

El espectáculo que ofrecía el cortejo, que bajaba por Yaguarón, visto desde la calle Gonzalo Ramírez, era, repetimos, verdaderamente imponente. Siempre dentro del mayor de los silencios, roto apenas por los acordes de las partituras fúnebres, se movía la gran masa de gente. De la uniformidad de ésta se destacaban tan sólo los banderines de la Guardia Republicana y las cuatro cajas fúnebres que, una detrás de otra, eran siempre conducidas a hombros de empleados de Investigaciones y guardias civiles.

EN EL CEMENTERIO CENTRAL

Discursos pronunciados

Los ataúdes que contenían los restos del agente Leytes, el motociclista Rodríguez y los agentes Gamarra y Rodríguez, fueron colocados sobre soportes especiales, y en línea, frente a la tribuna que se había levantado.

El primero en subir a ella fué el señor Ildefonso Zaballa, Oficial 1.o de la Policía de Investigaciones, quien pronunció un sentido discurso, en el cual elogió la actitud de los policías caídos anteayer y censuró la acción cobarde y vil de los malhechores. A continuación hablaron en igual sentido el Inspector de Zona señor Saúl Moratorio, el señor Antenor Marichal Zapata, Comisario Jefe de la Brigada de Tráfico, el empleado de Investigaciones señor Juan L. Zino, el comandante Medina, que en nombre del Inspector General del Ejército, habló con hermo- [illegible]

SON AUTORES DE UNA SERIE DE ROBOS

[illegible]

HAY MAS DETENIDOS

[illegible]

EL ESTADO DE LOS HERIDOS

[illegible]

FUNCIONARIOS DE LA 16.a SE BALEARON CON UN DESCONOCIDO

¿Sería otro de los asaltantes?

Aproximadamente a la hora una de la madrugada de ayer, una comisión de funcionarios de la seccional 16.a, que integraban el comisario de la susodicha seccional, señor Platero, oficiales Omar Mariano y Juan Landarco y el agente de la misma, Colman, se dirigía por la calle Cochabamba a establecer una vigilancia sobre una finca de las inmediaciones, que se sospechaba pudiera servir de refugio a alguno de los integrantes de la trágica banda de los Ortells. En esas circunstancias, al llegar al cruce de Cochabamba con la calle Sebastopol, a pesar de la intensa obscuridad del paraje, los policías pudieron advertir que una persona, agazapándose, se dirigía hacia el sitio en que ellos se encontraban. El comisario Platero ordenó entonces a sus subordinados que no se movieran y esperaran a que el sujeto en cuestión se aproximase. La orden fué cumplida por los funcionarios policiales, de suerte que, de pronto, el desconocido se halló casi frente a la policía. Respuesto de la sorpresa y cuando los nombrados policías se dirigían hacia él, el individuo desenfundó un revólver e hizo cinco disparos sobre el grupo, sin que ninguna de las balas disparadas diera, felizmente, en el blanco. De inmediato el agresor emprendió precipitada fuga, sin intimidarse por los disparos que con ese objeto hicieron los representantes de la autoridad, logrando perderse entre las sombras.

LAS HERIDAS QUE PRESENTAN LOS FUNCIONARIOS POLICIALES

El cabo de la 19.a sección, Juan B. Lozano, con heridas de bala en varias partes del cuerpo; el guardia civil de la 18.a, Indalecio Araújo, un balazo en la pierna derecha; Modesto Alonso, agente de la 19.a, un balazo en la espalda y Honorato Sequeira, guardia civil de la comisaría 19.a, una herida de bala en el pulmón derecho.

A esa nómina de heridos durante los tiroteos de anteayer de mañana, hay que agregar el nombre del agente de la seccional 9.a Eferez Rojas Maldonado, quien recibió tres balazos en el pecho.

LA PISTOLA DEL MALEANTE ORTELLS Y EL DOCTOR CARNELLI

Interrogado el señor Hildebrando Carnelli, para que manifestara en la forma por la que la pistola automática Colt N.o 433.875, que en oportunidad la policía le había entregado bajo recibo, había llegado a poder de Ortells, expresó que ignoraba, por cuanto ésa arma se la había entregado a su hermano el doctor Lorenzo Carnelli.

JOSE ORTELLS

Erróneamente dijimos ayer que este pistolero había muerto en la lucha. Aclaramos la información. El sujeto en cuestión fué herido gravemente, lo mismo que su hermano Gabino.

EN LA TARDE DE AYER FALLECIO EL AGENTE DE INVESTIGACIONES RAUL PAEZ

A consecuencia de una herida de bala que recibió en el vientre, falleció en la tarde de ayer, en el Hospital Militar, el agente de Investigaciones Raúl Páez.

Este pesquisa, a pesar de ser un elemento muy joven, demostró poseer un valor firme y decidido. Se batió como un gran valiente contra los maleantes y luego de descargar por dos veces el tambor de su revólver, y como no tenía más balas encima, pidió una carabina máuser y con la misma siguió disparando contra los pistoleros.

Fué en esas circunstancias que recibió un balazo en el vientre, el que le produjo siete perforaciones en los intestinos.

El fallecimiento de este ejemplar policía, es una gota más de acíbar a la terrible amargura de los valerosos agentes caídos en cumplimiento del deber.

Su cuerpo será velado en el Cuartel Centenario, y a igual que sus infortunados compañeros, cuyo sepelio se efectuó ayer, recibirá los honores oficiales.

LA POLICIA MANTIENE EN RESERVA LAS DECLARACIONES DE DENIS

En general, la Policía de Investigaciones de las declaraciones que le ha podido arrancar a Denis, guarda gran reserva, pues desea que ello no trascienda al público, a fin de evitar algunas sorpresas.

Denis, a estar a nuestros informes, está bastante "suelto de lengua" y se espera debido a esta circunstancia que en buen tiempo se podrá estimar el verdadero alcance de la banda.

LA SECCIONAL 13.a DETUVO A UN TERCETO DE RASPAS

Eran autores de numerosos robos

[illegible] ... sultados efectivos, hasta que una mañana la policía de Pando avisó que un camión, cuyas características coincidían con las del antes nombrado, había sido utilizado para realizar un robo de mercaderías.

[illegible] lograron en esta forma aclarar muchos de los robos denunciados y aún cuando no ha terminado de comprobarlos todos, se ha apresurado a dar cuenta del suceso a la justicia de Instrucción.



Parte de los efectos recuperados en la comisaría de la 13.a

"Sociales"

Diplomáticos —

Para la estancia de Gallinal, en Florida, el Ministro de Italia Señor Mazzolini y el Ministro de Uruguay Augusto César Bado.

—Regresó de Buenos Aires el Encargado de Negocios del Perú en el Uruguay, doctor Eduardo Garland.

—Hoy recibirá a sus amistades la señora Sarah Phillips de Figueroa Sánchez, esposa del Ministro de Chile en el Uruguay.

Fiestas y reuniones —

EN LO DE VIERCI-GARABELLI

[illegible]



LA SALUD DEL BEBÉ

[illegible]

En lo de García Lagos —

RAMIREZ

La señorita Amelia García Lagos Ramírez ofreció un cocktail a un grupo de sus amistades con motivo de su cumpleaños.

Enlaces —

El 2 de diciembre se efectuará el casamiento de la señorita Esther Tu... Guillermo Hoffmann ...



ñor Hoffman Peñalva, madre y padre respectivamente, de los contrayentes. La ceremonia se realizará en la mayor intimidad.

—En la residencia del ingeniero Julio Compte y Riqué y su esposa Corina Navajas, en la avenida 19 de Abril, se efectuará el 25 del corriente el casamiento civil de su señorita hija Delia con el escribano don Amílcar Mántaras.

Actuarán como testigos en este acto por parte de la gentil contrayente, los señores Pedro Compte, arquitecto Humberto Bonomi, escribano Fausto Pérez y Homero Mántaras, y por el novio, los señores escribano Ignacio Aguerre y Julio Mántaras.

La ceremonia religiosa tendrá lugar en la Iglesia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, que vestirá sus mejores galas para recibir a la joven pareja, a las 5 de la tarde.

Serán padrinos la señora Clorinda Insúa de Mántaras y el ingeniero Julio Compte y Riqué.

Eloísa Pagola de Benedi —

Se efectuó ayer de mañana el sepelio de esta venerable matrona que llegó al ocaso de su vida, en medio del cariño y el respeto de cuantos la conocieron y pudieron valorar las altas virtudes que la adornaban.

Espíritu cristiano, tuvo por norte en todas las acciones de su vida, las puras enseñanzas del Evangelio.

Supo soportar con una admirable resignación cristiana, los sinsabores de una corta pero penosa enfermedad y entregó su alma al Creador, con la serenidad de los justos, habiendo recibido en su hora postrera los auxilios de nuestra Santa Religión.

El tenor Baltasar Sierra en "La Lira" —

Actuará mañana en el gran concierto que un grupo de personas ofrecerá en La Lira, el prestigioso cantante lírico señor Baltasar Sierra, quien acompañado del maestro señor R. Rodríguez Socas cantará la "Visione Venesiana" de Renato Brogi.

Una vez más nuestra sociedad tendrá ocasión de oír a tan aplaudido cantante en esa gran fiesta que seguramente llenará totalmente el salón de la calle Paysandú.

Noviazgos —

Se ha formalizado el noviazgo de la señorita María del Carmen Robuschi Jover con el señor Pedro Vilanova Rollán. Por este motivo los novios vienen siendo muy felicitados.

Recibos —

El sábado 26 del corriente, con ocasión del aniversario de su matrimonio, los esposos Parrabere-Lema, recibirán a sus amistades en su residencia del Boulevard España, lo que dará motivo para que se verifique una interesante reunión de la que participarán muchas de sus relaciones.

Conferencias de la "A. U. D. H. I." —

Mañana jueves, a las 18 y 30, se trasmitirán por C. X. 28 "Edison Broadcasting", dos interesantes conferencias.

La primera a cargo del doctor Miguel Angel Bocage, versará sobre: "Enfermedades del estómago, intestinos y otras vísceras debido a sepsia bucal", y la segunda, a cargo del doctor Antonio Stella, sobre: "Higiene bucal individual".

Ambas corresponden al ciclo organizado por la "Asociación Uruguaya de Hogares Infantiles" con fines de difusión cultural y educativa y que son escuchadas con especial interés.

Nacimientos —

El hogar del señor Herman Puig y su señora Elisa Lanza se ha visto alegrado con el nacimiento de un varón.

Cambios de residencia —

Ocupan su elegante chalet en Pocitos, el señor don Héctor Trabucati, su señora esposa Josefina Font y su hijo Martín. Con ellos el señor Jaime Castells Eastman y su joven esposa Josefina Trabucati Font.

—Se han instalado en su residencia de la avenida Suárez, en el Prado, el ingeniero Federico Soneira Perey y su joven esposa Hortensia Urioste Piñeyro.

Enfermos —

Se encuentra enferma la señora Beatriz Harley de Mac Lean.

—Mejorado el señor Salvador Mathó Puig.

—Mejorada la señora Evangelina Muró Rivas de Mieres.

—Continúa enferma la señora Cata Castro de Quintela.

—Continúa enferma también la señorita Julia Spikerman.

—Mejorada la señora Manuela C. de Linares.

—Mejorada la señorita Beatriz Mac Coll.

—Sigue mejorando el señor farmacéutico Federico Elrale, que ha sido sometido hace varios días a una intervención quirúrgica en uno de nuestros principales sanatorios.

Viajeros —

En breve regresan de Europa el doctor Luis Morquio y su señora esposa Josefa Márquez Artagaveytia.

—De Santa Anna (Brasil), el señor Guillermo Allen, su señora esposa Margot Gutiérrez Fynn y su hijito Willy.

—Para Paysandú el ingeniero Arturo Soneira Perey y el señor Carlos Pérez del Castillo.

—Ha llegado de Europa el señor

Eugenio Garzón, quien tiene fijada su residencia en París desde hace largo tiempo.

—Para Buenos Aires el señor Luis Piera.

—Para Salto, en donde pasará una temporada, parte el señor Raúl Arzaguet.

—Anoche partió para Buenos Aires el señor Raúl Jude.

—Son esperados de Buenos Aires el doctor Pablo Scremini y su señora Rosa Algorta Camusso.

REGISTRO CIVIL

MATRIMONIOS

Se han presentado solicitando contraer enlace las siguientes personas:

Antonio Sarubbo, 22 años, italiano carpintero, con Minghina Sarubbi, 22 años, italiana.

Leib Genzler, 27 años, polaco, con Sara Judka, 19 años, polaca.

Juan Bouzon, 38 años, español, con Aurora Pellas, 41 años, española.

Nicolás Cartelle, 23 años, español, con Encarnación Braña, 19 años, española.

José García, 57 años, español, con Mercedes Bernárdez, 61 años, española.

Carmen L. Mc Lain Jeter, 36 años, norteamericano, con Christina Rembadi Rouham, 31 años, argentina.

Moisés Haboba, 23 años, sirio, con Alice Tobal, 18 años, egipcia.

Jesús Reyes Blanco, 29 años, español, con Pilar Lema Díaz, 29 años, española.

Guillermo Yuncht, 29 años, alemán con Juana Baije, 19 años, alemana.

Víctor Estévez, 25 años, oriental, empleado, con Carmen Lina Denicoloy, 25 años, oriental.

Jerónimo Medardo Dutra Miranda, 31 años, oriental, con Africa Hipólita Corral, 31 años, argentina.

DEFUNCIONES

Solera Lavayén de Recalde, 32 años, Minas 1354.

Aurelia Settini de Tarabecchio, 53 años, casada, Rivera 2236.

Renée Binaghi, 17 años, soltera, Cerro Largo 1476.

Josefa Alcos de Arana, 84 años, viuda, M. Caseros 193.

Luisa Mantegani de Lazaco, 87 años, viuda, R. Bauzá 2882.

José Donalve, 35 años, soltero, Gobernador Viana 1796.

Enrique Arcos, 59 años, casado, 21 de Setiembre 2540.

María Cardozo de Graygolo, 23 años, casada, H. Maciel.

María Alfonso de Fernández, 44 años, casada, Pedernal 2122.

Antonio Valentini, 75 años, viudo, M. García 1893.

Luis Amoroso, 29 años, soltero, H. F. Ferreira.

Benjamín Barreiro Moreira, 50 años, casado, Larravide 92.

Eulalia Pérez de Larriera, 64 años, viuda, H. Pasteur.

Anacleto Gómez, 45 años, soltero, 8 de Octubre 3009.

Vicente Boccoli, 95 años, viudo, Melo 2393.

Irma Luisa Arbulo, 18 meses, Obligado 1312.

Delfino Souro, 15 meses, Pastor sin número.

Margarita Vicente de Bene, 59 años, casada, Obligado 1105.

Prudencio Medina, 18 años, soltero, Yáñez Pinzón 35.

Juan Berea, 78 años, viudo, Manuel Herrera y Obes 4219.

Juana Badaracco, 66 años, soltera, Albéniz Lecocq.

Pedro Solari, 38 años, soltero, Aurora 81.

Carmen Iglesias de Carbone, 42 años, casada, Olivos 939.

LA VIDA EN EL MAR Y EN EL RIO

SALIDA DEL "MASSILIA"

Hoy, antes de mediodía, zarpará de nuestro puerto rumbo a Burdeos y escalas el vapor francés "Massilia", que tomará en ésta un buen número de pasajeros y correspondencia.

"NORTHERN PRINCE"

Llegó ayer de Nueva York y escalas el vapor inglés "Northern Prince", con pasajeros, carga, entre la que figuraban 33 autos nuevos de una fábrica norteamericana de fama mundial, y abundante correspondencia.

EXPORTACION DE HUEVOS

El vapor "Rodney Star", que llegará mañana a nuestro puerto, tomará aquí 1.500 cajones de huevos, y el vapor inglés "Cordillera", el mismo día, cargará 1.800 cajones también de huevos.

"EL ARGENTINO"

Con algunos pasajeros, carga y correspondencia, llegó anoche en viaje directo de Londres a nuestro puerto, el vapor inglés "El Argentino", el cual, una vez terminadas sus operaciones seguirá para Buenos Aires.

LA MALA REAL INGLESA

Alcántara, salió de Montevideo para Southampton, noviembre 16.

Almanzora, pasó San Vicente para Southampton, noviembre 13.

Arlanza, salió Lisboa para ésta, noviembre 8. Esperado el viernes.

Asturias, salió Southampton para ésta, noviembre 13.

Deseado, salió Londres, para ésta, noviembre 11.

Highland Brigade, sale Londres para ésta, noviembre 11.

Highland Brigade, sale Londres para ésta, diciembre 9.

Highland Chieftain, llegó a ésta noviembre 17.

Highland Monarch, salió de Montevideo para Londres, noviembre 18.

Highland Patriot, salió de Río para Londres, noviembre 7.

Highland Princess, sale de Londres para ésta noviembre 25.

LLOYD REAL HOLANDES

Flandria, salió Las Palmas para ésta, noviembre 15.

Orania, salió Montevideo para Amsterdam, noviembre 17.

Zeelandia, sale de Amsterdam para ésta, noviembre 29.

BLUE STAR LINE

Almeda Star, sale Londres para ésta, noviembre 5.

Avila Star, salió Río para Londres, noviembre 14.

Andalucía Star, salió Tenerife para ésta, noviembre 10. Esperado el viernes.

IBARRA Y CIA. S. EN C.

Cabo Santo Tomé, salió para Génova, noviembre 17.

Cabo San Antonio, en Génova.

Cabo San Agustín, salió Cádiz para ésta, noviembre 11. Esperado el 27.

"BARONESA"

Con 700 toneladas de carnes congeladas, 1.500 cajones de huevos y carga general, salió ayer para Londres el vapor inglés "Baronesa".

CORREOS MARITIMOS

De Europa y Brasil

Noviembre —

24—en el Augustus, fechas 10|11.

24—en el Arlanza, fechas 7|11.

24—en el Andalucía Star, fechas 7|11.

27—en el Cabo San Agustín, fechas 12|11.

De Japón y Sud Africa

Diciembre —

6—en el La Plata Marú, fechas 12|10.

Para Brasil y Europa

Noviembre —

22—Massilia. Dest. 7|12.

23—P. Giovanna. Dest. 16|12.

23—G. S. Martín. Dest. 18|12.

25—Belle Isle. Dest. 18|12.

27—Augustus. Dest. 14|12.

Para Brasil, Japón, Centro y Norte América, desde Buenos Aires

Noviembre —

25—N. Prince. Dest. 13|12.

Para Puertos del Sur y Magallanes, desde Buenos Aires

Noviembre —

24—en el Asturiano.

MOVIMIENTO FLUVIAL

De la vecina orilla llega hoy el "Ciudad de Buenos Aires", que saldrá por la noche.

Mañana llega y sale el "General Alvear".

Esta tarde seguirá para los puertos del litoral uruguayo el "Ciudad de Salto".

En la primera quincena de diciembre se reincorporará al tráfico entre ambas orillas del Plata el vapor fluvial "Ciudad de Montevideo".

Enrique Pereira Iglesias

(Q. E. P. D.)

FALLECIO AYER 21 DE NOVIEMBRE DE 1933

Sus jefes y compañeros del Banco Francés Supervielle y Cía., participan el fallecimiento de este querido y consecuente colaborador y amigo, invitando para el sepelio que se realizará hoy a las 17 horas, en el Cementerio del Buceo.

n22.

SOLEMNE FUNERAL

El Directorio del Círculo Católico de Obreros invita a todos los socios al solemne funeral reglamentario que se oficiará en la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen (Cordón), el jueves 23 de noviembre de 1933 a las 8.

Todos los socios vivos, vayamos a rogar por los consocios muertos, para que, cuando entremos en el día eterno, otros corazones, impulsados por la ley de caridad recíproca rueguen por nosotros.

RAMON GONZALEZ, Secretario. — JUAN N. QUAGLIOTTI, Presidente.

ABOGADOS

ANTURA HUGO. — Abogado. Estudio: Rincón N.º 412. Teléf. 1049 Central.

JACINTO CASARAVILLA y LORENZO MARTINEZ VERA. — Abogados. — HECTOR CASARAVILLA Escribano. — Misiones N.º 1355 T. U. 2379, Central.

DOCTOR ECHEZARRETA trasladó su estudio de Abogacía Notarial a la calle Zabala N.º 1313 entre Sarandí y Buenos Aires. Domicilio: Defensa 1165.

CHIARINO JUAN VICENTE. — Abogado. — Trasladó su estudio a Treinta y Tres N.º 1365, piso 1. Teléf. 3314. Central.

GUYER y DARDO REGULES — Abogados — 25 de Mayo ... piso. Teléf. 4290. Central.

IGNACIO ZORRILLA DE SAN MARTIN. — Abogado. — Misiones ... Teléf. Uruguaya ... Central, y Cooperativa.

JORGE CARVE GURMENDEZ — Abogado. — Treinta y Tres ... Teléf. U. 3395, Central ...

ALEJANDRO ANDRE. — Abogado. Trasladó su estudio a Treinta y Tres 1356, 4.º piso.

MIRANDA JOSE. — Abogado. — ... Rito 475.

MORA RODRIGUEZ VICENTE. — Abogado. — 25 de Mayo 511, Teléfono 2967, Central.

MEDICOS

JOSE E. GARNELLI. — Médico cirujano, Asistente de clínica quirúrgica del H. Maciel. Especialidad cirugía general y enfermedades quirúrgicas de señoras. Avenida General Flores 2741. De 1 y 1|2 a 3 1|2. Sanatorio: Agraciada 2951.

ANDRES ROMERO. — Médico cirujano. — Trasladó su consultorio a Agraciada 2417. Consultas todos los días de 8 a 10. Martes, jueves y sábados, de 13 a 15. Teléfono Urug. 457, Aguada.

Dr. Carlos A. Parma

Asistente de la Pol. Dermatológica del H. Pasteur. — Especialista en enfermedades de la sangre, piel y cuero cabelludo. — Consultas de 5 a 7, excepto jueves. MERCEDES 1459. Teléfono 712 (Cordón).

Dr. Julio José Bozzano

MEDICO-CIRUJANO

Adjunto de Clínica Médica del Hospital Maciel

Consultorios

Calle PANDO 2788, esq. Garibaldi. Martes, Jueves y Sábados, de 2 a 3 1|2

Domicilio: TALA 2266

Consultas: de 1 a 3 Lunes, Miércoles y Viernes

Tel. Urug. 698 (Aguada)

DR. FRANCISCO GONZALEZ VANRELL

Médico Oculista

Médico Ayudante de la Policlínica Oftalmológica del Hospital Pasteur

Horas de consulta: de 2 1|2 a 6 1|2

CONVENCION 1471

Teléf. Uruguaya 3605 (Central)

Dra. Ema Tiribocchi de Alvarez

Médico de las Maternidades del H. P. Rossell y H. Pasteur

Exclusivamente partos y enfermedades de señoras

Consultas de 2 a 4, excepto jueves. Ha trasladado su consultorio a la calle 8 de Octubre 2345, esq. Bulevar Artigas.

DR. A. IGLESIAS CASTELLANOS

Especialista en oídos, nariz y garganta. — De los Hospitales Español e Inglés. — Consultas: días hábiles de 3 a 6. Sábados de 11 a 12. — San José 932

U. T. E. 82786

Dr. JUAN N. QUAGLIOTTI. — Enfermedades Internas. — Misiones 1319. — Montevideo.

Dr. FELIX G. HARAN. — Exclusivamente enfermedades del riñón, vejiga, uretra y aparato genital. — Trasladó su consultorio a Convención 1294. Consultas de 8 a 10. Teléf. 8030, Central.

MARIO ARTAGAVEYTIA. — Médico Cirujano. — Cirugía general y enfermedades de señoras. Consultorio: Río Branco 1342. Teléfono 2037, Central. Sanatorio Eduardo VII.

CARLOS MARIA BERRO. Dr. — Oculista Médico de la Policlínica Oftalmológica del H. Pereyra Rossell. Consultas de 3 a 5 1|2 menos sábados. Plaza Cagancha 1143. Teléf. Urug. 1223 Central.

CARMENDIA FRANCISCO. — Doctor Oculista. Ha trasladado su consultorio a la calle Río Branco número 1358, entre Uruguay y Mercedes. Teléfono 2015 Central.

Dr. MARIO RIUS. — Jefe de Clínica de la Facultad. Ex médico interno de los profesores Weinzaeher, Soerensen y Bruning. Especialista en enfermedades del oído, nariz y garganta y en cirugía de la boca y del cuello. Consultas de 2 a 6. Excepto los sábados. Consultorio: Mercedes 1033. Teléfono Automático 87174.

JUAN SOTO BLANCO. — Médico cirujano. — Jefe de Clínica Quirúrgica. Consultas de 3 a 5 p. m. Lunes, miércoles y viernes. 21 de Setiembre 2790. — Teléfono 55 Pocitos.

Dr. ANTONIO CUADO. — Cirujano del Hospital Pereyra Rossell. — Ginecología. Consultorio de 2 a 5 en Soriano 1230. Domicilio: Juan Paullier 979. Teléfono U. 8446 Cordón.

Dr. I. Mannise Goulart

Especialista en enfermedades de OIDO, NARIZ Y GARGANTA

Ex externo del Hospital Boucicaut de París y de las clínicas de Viena, Berlín y Zurich

Llegado recientemente de Europa, ha abierto su consultorio en 18 DE JULIO 1492, casi esq. Vázquez. — Preferentemente tratamiento no operatorio de la sinusitis por el método Proetz-Le Mée, y del asma por el broncoscopio de Soulas. — Horas de consulta: de 14 a 17. Excepto los domingos.

ARQUITECTOS

Elzeario Boix y Horacio Terra Arocena

ARQUITECTOS

MISIONES 14..

MESSINA Y DAUBER. — Arquitectos. Estudio: Canelones 594.

JUAN ANTONIO RIUS. — Arquitecto. — Avenida 18 de Julio 1695. Teléfono 641, Cordón.

RAFAEL TERRA AROCENA. — Arquitecto. — Treinta y Tres 1355.

CHIARINO Y TRIAY. — Arquitectos. Planos y dirección de obras. Treinta y Tres 1356 (1.er piso). Teléfono 3314, Central, y Cooperativa.

AGUERRE ALBERTO. — Arquitecto. — Ha trasladado su escritorio a la calle Treinta y Tres 1356. Teléfono 1233 Central.

ESCRIBANOS

PAREJA GUANI LUIS. — Escribano. — Estudio: 25 de Mayo 535 (1.er piso, escr. F), de 11 a 12.

ARMANDO CLAVEAUX. — Escribano. — Calle Cerrito 372, escritorio número 3. Teléfono 287, Central. De 10 a 12 y de 14 1|2 a 17 1|2.

JUAN VARESE. — Escribano. — Estudio: Ituzaingó 1439. Teléfono 1613, Central.

JOSE M.ª CARDOSO CLAVELL. — Escribano. — Consultas: de 16 a 17. 25 de Mayo 555, 2.º piso, letra G. Teléf. 653, Central.

AGUSTIN ROMERO TAJES y HECTOR LOPEZ FERNANDEZ. — Escribanos. — Estudio: Rincón 479. Escritorio G. Teléfono 309, Central.

PABLO ISETTA. — Escribano. — 25 de Mayo 317. Teléf. Uruguaya 804 Central.

DENTISTAS

PEDRO G. SILVEIRA

CIRUJANO - DENTISTA

Trasladó su consultorio a: Juan C. Gómez 1388 (4.o piso — ap. 8) Plaza Matriz

FELIX CENTANINO. — Cirujano Dentista. — Bmé. Mitre 1433, 3er. piso Dto. 5. Montevideo. d16.

Dr. ERNESTO P. SCARRONE. — Cirujano dentista. Miguelete 1932. Teléf. La Uruguaya 2363 Cordón. Consultas diurnas y nocturnas.

MICHELINI. — Dentista y especialista piorrea, encías. Se mudó a Cuareim 1297, esq. San José. Teléf. 1657 Cordón.

SARTORI SANTIAGO. — Dentista. Profesor de la Escuela de Odontología. Ha trasladado su consultorio a la calle Uruguay 700, entre Florida y Ciudadela.

Dr. JUAN S. BURNETT. — Odontólogo. Ha trasladado su consultorio a Juan Carlos Gómez 1355 (Plaza Matriz), 4º piso, donde atenderá personalmente a su clientela. Es conveniente pedir hora. Teléfono 1595, Central. De 8 a 10 y de 14 1|4 a 18.

BISARRI MANUEL. — Cirujano dentista. Ha trasladado su consultorio a Rincón 575 (altos del Bazar Cantú). Trabajos sistema americano. Hora fija. Teléfono Uruguay 3670.

ALFREDO OSORIO CASTRO. — Cirujano dentista. Soriano 1521. Tel. Uruguaya 1460 Cordón.

JOSE SANNA. — Dentista. Profesor de la Facultad de Odontología. — 18 de Julio 1618. Teléfono 2028 Cordón.

ERNESTO CARDELLINO. — Cirujano dentista. Jefe de Policlínica Odontológica del H. Pereyra Rossell. Ha trasladado su consultorio a la calle San José 1010, 4º piso, con ascensor, entre Julio Herrera y Obes y Río Negro. Tel. Automático 84550.

PEDRO FASCIOLI. — Cirujano dentista. Constituyente 1742. Teléfono Uruguaya 2841 Cordón.

MARIANO IMEREZ. — Cirujano dentista. Jefe de Prótesis de la Facultad de Odontología. Hora de consulta: Lunes, miércoles y viernes de 9 a 12 y de 2 a 7 p. m. Martes, jueves y sábados de 2 a 7 p. m. Florida 1391, entre Colonia y Plaza Independencia.

CONTADORES

AGUSTIN LAXALDE. — Contador Perito. — 25 de Mayo N.º 470 (2.º piso).

CORREDORES

JULIO PONS. — Remates - Ventas - Administración de Propiedades. Uruguay 905. Teléf. 181, Central.

ENSEÑANZA

Prof. THOMAS. — Especialista en enseñanza de idiomas inglés, francés, alemán, italiano, portugués, español. — Clase individual y colectiva para ambos sexos. Escuela o domicilio. Preparación examen. Novísimo método. Pasaje Salvo (4º piso).

AVISOS CLASIFICADOS

BAZARES

BAZAR DRUILLET. — Objetos para regalos. Artículos religiosos. — 503 — 25 de Mayo — 507.

BAZAR PITTAMIGLIO. — Siempre novedades. Avenida 18 de Julio 1440, esq. Médanos.

ALMACENES

... DA E HIJOS de Juan E. Aguerre. Almacén por mayor. Consignatarios de frutos y vendedores de ganado. Cuareim y Nueva York.

CONFITERIAS

... STRE "CHAJA". — Creación ... O. Castellano (Paysandú). — venta en Montevideo: Soriano 1264, esq. ... Teléf. 2551, Cordón.

FERRETERIAS

LLAVES y cerraduras en perfecto estado de funcionamiento, evitan sorpresas desagradables. Recurrir: Ferretería "La Llave", Rincón 819, esquina B. Mitre.

... REIRA Y FOMEGA. — Ferretería, pinturería y bazar por mayor y menor. Constituyente 2011, Canelones 1978. Teléf. 1015, Cordón.

LIBRERIAS

"LA POPULAR". — Librería Católica. 18 de Julio 1574. Montevideo.

JOYERIAS

JOYERIA Y RELOJERIA J. M. ... gunde. Relojes, despertadores, medallas y cadenas. Avda. 18 de Julio 1621.

SU REGALO

EN JOYERIA PARIS

18 de Julio casi Médanos

NEGOCIOS VARIOS

¿ASMATICOS?

NO SUFRAN MAS, Calmen sus ataques de Asma y Catarro, con

ASMOL,

no causa dolores de cabeza, y es el específico que ha dado buenos resultados. En todas las farmacias y droguerías.

p-h.n.o.

CEPILLOS, Pinceles, Plumeros, Escobas y demás artículos de limpieza, Paysandú 1261. Tel. Cordón 472.

PONCE DE LEON Y DUTRA. — Rematadores y consignatarios. Agentes de negocios rurales. Vendedores de ganado en Tablada. Exposición y venta permanente de reproductores en nuestro local: Melilla. Escritorio: Avenida General Rondeau 1908, Montevideo.

FIAT LUX. — Instalaciones y artefactos eléctricos. 25 de Mayo 514. 8 de Octubre 2697. Montevideo.

AVES Y HUEVOS

para incubar. — 48 RAZAS SELECCIONADAS. — Solicite Lista de Precios al

CRIADERO - JACKSON

Escuela Agrícola JACKSON

CAMINO MALDONADO (Manga)

Montevideo

CREMA INGLESA. — Blanquea su cutis. La acción de esta crema es prodigiosa. Hace desaparecer los barros, Pecas, Granos, Arrugas, el Paño, etc. Precio: envase grande $ 0.70; envase chico, 0.40. Avenida 18 de Julio 1640. Montevideo. Frente a la Iglesia.

AMBROSIO C. GATTI

FABRICA DE CAMAS DE BRONCE Y HIERRO

Camas para Colegios, Hoteles, Sanatorios. — Coches para enfermos. Tarimas para estancias

COLCHONERIA

Renovación de colchones a domicilio

Avenida General Rondeau 1518

Uruguaya 415, Central

JARDIN DEL SIGLO. — Plantas de todas clases. Especialidad en frutales. Camino Maldonado esquina San Carlos. Teléfono Uruguaya ...

3 Características del SANAPIOL

Antipirético excelente. Poderoso desinfectante bucal. Gran tónico de las encías. En todas las farmacias y droguerías. Distribuido por MAYON Ltda.

TONELERIA LA ORIENTAL. — Toneles, Cubas, Bocoyes, Medios y Cuarterolas. Reparaciones en general. Se compran toneles, medios y barricas usados para caña y depósito de vino. Se atienden pedidos ... Avda. Carlos M. Ramírez 1926. — Cerro.

GRAN GARAGE ROMA

— DE —

Franco Casoli

VENTA DE NAFTA, ACEITE, GRASA, ETC.

SERVICIO DE ENGRASE Y LAVADO CON MAQUINA "CURTIS"

ESTACION DE SERVICIO

PAYSANDU 1121. — Telf. Urg. 3917 (Central)

VENDO chalecito ... bormigón, y arb. fru. ... Av. Peñarol ... $ 250 mi. Fácil pago. ... 1855.

ARTICULOS eléctricos para los ... novedades. ... de Mayo 739 ...

CASAS PARA ALQUILAR

SE ALQUILA un apartamento con ... piezas ... confortable ... muy barato ... Cuareim 1322 ...

AVISOS VARIOS

A RAMOS. — Frente al Cordón. Especialidad en tejer, zurcir y remallado de medias ... 1610.

RECOBRO ... correderas para vender artículos ... comisión ... 1855 ... ferencias ...

COCINERA buena se ofrece ... Cuareim 1322.

SERVICIO DOMESTICO SE OFRECE

SE OFRECE cocinera, informes, con ... Chavarí 2379, entre Artigas y Caá ...

SE ALQUILA ... Largo 710 ... Correo ...

SE ... EXTRAVIADO ... Encontró ... Descubierta ... señor ...

NECESITO ... tratamiento ... presente ...

OFRECEN una cocinera y una ... necesito ... presentar ...

LEVANTADURAS ...

EL DIA COMERCIAL Y RURAL

EN LA BOLSA

Operaciones de ayer

PRIMERA RUEDA

SEGUNDA RUEDA

NUESTROS TITULOS EN EL EXTERIOR

LONDRES, 21. — Los títulos uruguayos se cotizaron como sigue:

PARIS, 21. — A 21 francos se sostiene el Empréstito Conversión.

VALOR DE LA PROPIEDAD

VENTAS REGISTRADAS AYER

DATOS OFRECIDOS POR EL SEÑOR FEDERICO P. ARROSA

TRIGO

MAIZ

LINO

AVENA

FORRAJES

OTROS PRODUCTOS AGRICOLAS

INDUSTRIA HARINERA

PRODUCTOS DE GRANJA

CAMBIOS EN BUENOS AIRES

PRECIOS A LAS 16 HORAS

LOS CAMBIOS

COTIZACIONES DE CLAUSURA

CEREALES A TERMINO

PRIMERA RUEDA

Sin operaciones.

SEGUNDA RUEDA

Sin operaciones.

PRECIOS DE CLAUSURA

Sin cotizaciones.

CUEROS VACUNOS SALADOS

PIELES LANARES

CUEROS DE POTRO

CUEROS SILVESTRES

CERDA

PLUMA DE AVESTRUZ

LANAS

Lanas merinas — Cada 10 kilos

Merinas supras	$ 7.60	a	7.50
Idem primeras	" 7.00	"	7.30
Idem corrientes buenas	" 6.50	"	6.50
Idem bajas	" 6.00	"	6.20

TABLADA

AL COMERCIO

LAS PRINCIPALES VENTAS DE AYER

AL COMERCIO

AL COMERCIO

Establecimiento Vitivinícola "SAN IGNACIO" S. A.

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

EMPLAZAMIENTO DE PAVIMENTACION

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

PROVISION DE ALFALFA VERDE

PROVISION DE 233.000 Mts. CONDUCTORES CON LA AISLACION ESPECIAL PARA INTEMPERIE (TIPO HACKETHAL)

(PRORROGA DE LA LICITACION)

LA ADMINISTRACION GENERAL DE LAS USINAS ELECTRICAS Y LOS TELEFONOS DEL ESTADO, comunica a los interesados que la licitación para la adquisición de 233.000 mts. conductores con la aislación especial para intemperie (Tipo Hackethal) que debía realizarse el día 29 del corriente a las 17 horas, ha sido transferida para el día 30 del mismo, a las 10 horas.— Montevideo, noviembre 15 de 1933. LA GERENCIA GENERAL.

1736n16.19.21.23.25

Sociedad Anónima Financiera & Comercial Fuhrmann Limitada

BUENOS AIRES

CONVOCATORIA

Sociedad Anónima LA FRIGORIFICA URUGUAYA

ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA

RECTIFICACION DE PARTIDAS.

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno, doctor don Francisco Jardí Abella se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Emilio Bertocchi, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón N.o 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, 5 de septiembre de 1933. — Patricio A. Pereira, actuario.

490-d2

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno, doctor Enrique C. Armand Ugón se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Héctor Semiramis Filippini, o Héctor S. Filippini, citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, diciembre 24 de 1932. — C. Walter Balleta, actuario.

475-n29.

EDICTO. — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de primer turno, doctor don Francisco Jardí Abella se hace saber al público la apertura de la sucesión de don José García o José García Castro, a fin de que todos los que se consideren con derecho a sus bienes comparezcan ante este Juzgado, calle Rincón N.o 472, a deducirlos en forma dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. —Montevideo, noviembre 17 de 1933. —Patricio R. Pereira, actuario.

452-n30.

MAGNIFICA OPORTUNIDAD

CAMPO UBICADO

En plena zona agrícola. — A 45 kilómetros de la ciudad del Salto y 20 de la Estación Chapicuy

3.658 HECTAREAS 1.181 METROS

EL MARTILLERO

ALBERTO AROCENA

REMATARA EL 15 DE DICIEMBRE A LAS 10 HORAS, en las puertas del Juzgado, calle Buenos Aires 367, de acuerdo con el siguiente Edicto:

EDICTO: — Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de segundo turno (suplente), doctor don A. Osvaldo Santini, dictada en el expediente caratulado: "Banco Hipotecario del Uruguay contra Moraima D. Avellanal de Ducommun—Ejecución de Hipoteca", se hace saber al público, que el día 15 de Diciembre próximo a las diez horas y en las puertas del Juzgado, se va a proceder por el martillero don Alberto Arocena, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate público, al mejor postor, del siguiente bien: dos fracciones de campo empadronadas con los números mil trescientos veinte y mil cuatrocientos sesenta y dos, ubicadas en la cuarta sección judicial del departamento de Paysandú, antes décima y duodécima, que por estar unidas forman una superficie total de tres mil seiscientas cincuenta y ocho hectáreas, mil ciento ochenta y un metros, que se deslinda así: Norte y Noroeste, en una línea quebrada con doña Luisa Ducommun de Novoa; Noreste, con la cuchilla de los Médanos, por medio con don José Ventura Gonzalvez; Sudeste con una cuchilla intermedia y en una línea de cuatrocientos noventa y dos metros, por medio con don Antonio Portugal y con la Cañada Tierras Coloradas y, Sudoeste, una línea quebrada con don Manuel Montezguiaga, José Faustino Gonçalves y A. Heber Jackson.

SE PREVIENE: 1.o — Que el mejor postor deberá consignar de inmediato, al serle aceptada su oferta, en poder del Actuario, el diez por ciento en garantía de la misma, y en caso de que no lo hiciere, se continuará el remate. — 2.o Que el comprador podrá continuar con el gravamen existente en favor del Banco Hipotecario del Uruguay, siendo de su cargo los honorarios y gastos de las escrituras de compromiso y compraventa, a menos que el adquirente sea el propio Banco, en cuyo caso esos gastos serán de cargo de la ejecutada, siendo también de cargo del comprador, lo que se adeudare el día de la escrituración del inmueble objeto ...

... EDUARDO DIAZ FALP, Actuario.

NOTA IMPORTANTE.

Football — Deportivas — Atletica

UNA SOLUCION

Ignoramos qué solución adoptará el comando albo frente a la constitución del equipo para los dos serios compromisos que restan al team parquense.

Se dice que por el resto de la temporada no se volverá a recurrir ni a Petrone ni a Duhart, lo que viene a significar que, salvo pequeñas modificaciones —el wing izquierdo solamente —el quinteto ofensivo de Nacional frente a Defensor y Rampla Juniors será el mismo del domingo pasado.

Sin embargo, creemos que una solución aceptable, y digna de tenerse en cuenta, sería la de colocar a Andreolo de centre forward en el primero.

El entusiasta jugador posee el dinamismo, empuje y remate suficiente como para tornar en muy peligrosa a una línea que solamente se sindicó como elegante y vistosa.

Es solamente una idea.

REMO

EL DOMINGO HABRA UNA FIESTA EN EL MONTEVIDEO ROWING CLUB, CON MOTIVO DE DISPUTARSE LAS REGATAS NACIONALES DE NOVICIOS Y CADETES

El hecho de disputarse el próximo domingo en la bahía las regatas nacionales de Novicios y Cadetes, dará motivo a que como en otras oportunidades se realice una interesante reunión social en el Montevideo Rowing Club, dada la cantidad de familias que concurren a presenciar el desarrollo de las pruebas desde la terraza del club. Esta fiesta estará amenizada por una orquesta que será aprovechada por el elemento joven en los intervalos de las pruebas y luego de cumplido el programa.

Aprovechando esta reunión, la Comisión Directiva ha resuelto que se efectúe el sorteo de premios donados para los concurrentes a la función que con el fin de arbitrar recursos para el envío de las tripulaciones a las recientes Regatas del Tigre, se realizó en el Avenida Ciné Concert el día 7, por lo que se recuerda a los interesados lleven consigo el programa numerado que se les entregó en la función, por si la suerte los favorece, pueden retirar esa misma tarde los premios o la orden para las casas de comercio donantes.

CICLISMO

LAS PROXIMAS CARRERAS

La Federación Ciclismo aprobó en su última sesión el siguiente programa de carreras:

Noviembre 26: fecha especial: Campeonato Nacional de 150 kilómetros.

Diciembre 3: 40 kilómetros 2.a categoría y menos 10 kmts. (Club Piedras Blancas).

Diciembre 10: 100 kmts. libre y carrera menos (Veloz).

Diciembre 17: 50 kilómetros a tiempo libre (Audax).

Diciembre 31: 100 kilómetros libre. Premio doctor Atilio Narancio y carrera menores 10 kmts. (Félix).

Enero 14: 200 kmts libre (Audax).

Enero 28: fecha especial. Campeonato Nacional de 25 kilómetros.

Febrero 4: 45 kilómetros por equipos de 4 corredores (Velox).

Febrero 11: fecha especial. Campeonato Nacional 3 x 4.

Febrero 19: Campeonatos sociales de resistencia.

Marzo 4: fecha especial. Campeonato Nacional de Persecución por equipo.

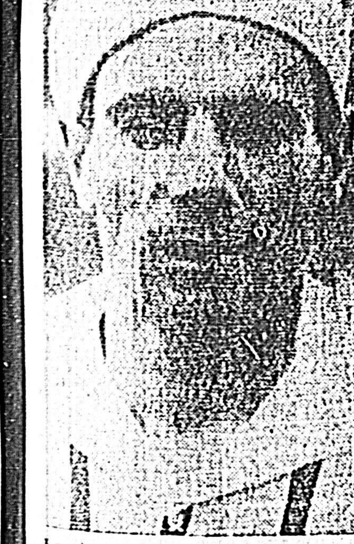
Marzo 18; 1 kilómetro libre. (Piedras Blancas).

Abril 1.o fecha especial: Campeonato Nacional de Velocidad, 1 kilómetro.

Abril 15: 1 kilómetro libre y 1 kilómetro menores (Veloz).

Abril 29: Campeonatos sociales de Velocidad 1 kilómetro.

CSL. 8.000 POR LOPEZ



La vista de la elevada suma que se solicita por la transferencia de Pilo a Gimnasia y Esgrima, se han iniciado gestiones para obtener el concurso del golero de Racing, López. La oferta asciende a ocho mil nacionales

ATLETISMO

EL DOMINGO SE INICIA EL CAMPEONATO "PRIMAVERA"

La Federación de Atletismo resolvió ratificar la fecha del próximo domingo para la inauguración del Campeonato Primavera, competencia abierta a todo atleta, que promete alcanzar verdadero éxito.

Se resolvió que las pruebas den comienzo a las 3 de la tarde, desarrollándose el programa en el orden siguiente:

100 metros con vallas.
Series de 100 metros llanos.
Lanzamiento de la bala.
800 metros.
Salto en alto.
Final de 100 metros llanos.
5.000 metros.
Posta 4 x 400.

Por concepto de entrada se cobrará la suma de diez centésimos, sumamente módica para la calidad del espectáculo a ofrecer, ya que, en la mayoría de las pruebas, intervendrán varios de nuestros más calificados atletas.

CITACIONES PARA PRACTICA

BELLA VISTA

Se cita a los siguientes jugadores para que concurran al Parque José Nasazzi mañana a las 16 para efectuar una práctica: Soria, Demastino, Costa, Méndez, Bentancour, Pilo, Scandroglio, M. Aartigas, Reyes, Faccio, Suárez, Romero, Lavín, Peralta, Alberti, Reyes, De León, Cobas, Cea, Gaillardo, Senador, Villarreal, Souto, Dusabella, Mandracho, Lemos, Servetti, Canavesi, Petito, J. M. Rodríguez, Maurente, Telechea, Salvetto, Paech, entrenador R. Castro.

Se cita a los siguientes jugadores para que concurran al Parque José Nasazzi hoy a las 16 para efectuar una práctica: Cazalá, Fuentes, Pons, Grajales, Sánchez, Risso, Cabo, Zafra, Sanguino, Olivera, Luscher, Izquierdo, Añes, Sánchez, Rodríguez, Juanicorena, A. Camy, Doblez, Alvariza, Gómez, Andrada, Frías, Veiga, Franco, Espen, Aguilar, Dopico, De Luca, Ramos, Buxareo, R. Charlone, E. Santiago y P. Rodríguez. — *El Secretario.*

NACIONAL

Se cita a los siguientes jugadores: Rodríguez, Legorburo, Máspoli, Gandolfo, Torteroló, Brum, Masagués, Biselli, Villar, Porteiro, Castro, Tórtora, Paulós, Novicato, Suárez, Márquez, Di Domenico, Muniz, Maidana, Lavie, Cetrángelo, Oloris, Centurión, Silva, Cámera, Sanguinetti, Soneira, Larrosa, Gambetta, Fernández, Atilio y Techera, para que concurran a la práctica que se realizará en el Parque Central a las 15 horas hoy. Se recomienda puntual asistencia.

CLUB A. BELLA VISTA. COMITE "PAJEAN-GRAVES"

Se cita a los abajo nombrados para la reunión que se efectuará el día miércoles 22 de noviembre a las 7 p. m. Señores: R. Crespi, H. Crespi, T. Migliarina, C. Nieto, E. Cámera, D. Cambra, J. Marletti, A. Morales, C. Cowan, R. Montano, J. Tonetti, L. Quaglia, C. Astori, N. Crespi, J. Orlandi, R. Bardano, A. Motta, S. Bollo, V. Echineppe, B. Peluffo, L. Echineppe, L. G. Echinope, R. Navarro, H. Levrero, O. Macchi, A. Change, L. A. Roffa, A. Fernández, F. Becco, L. A. Allua, C. M. Abella, y los simpatizantes de este comité. —El presidente.

YACHTING

RESULTARON MUY INTERESANTES LAS REGATAS DEL YATCH CLUB ARGENTINO

Damos a continuación los resultados de las regatas corridas en el triángulo oficial del Yacht Club Argentino.

La copa Juan B. Cautere se disputó entre yates de la clase West Solent y fué ganada por el aficionado H. Doebler, con el barco "Ona".

Solamente dos yates participaron en la regata reservada para barcos de la clase internacional de 22 metros, correspondiéndole el triunfo al "Chingolo" que fué timoneado por Rafael Ayerza.

Por su parte el timonel Jorge Alberto Salas Chaves, después de efectuar una interesante regata, logró clasificarse en el primer puesto con el yate "Etra", obteniendo la copa Jockey Club de Rosario.

PRIMERA SERIE

Reservada para yates de la clase West Solent, se corrió esta regata la cual tuvo como base la obtención de la copa Juan B. Cautere.

Primero "Ona", timoneado por H. Doebler, cruzó la línea de partida a las 14 horas, 20 minutos, regresó a las 16 horas, 40 minutos, 25 segundos; tiempo empleado: 2 horas, 20 minutos, 25 segundos.

Segundo "Yagán", timoneado por Ovidio D. Lago, en 2 horas, 21 minutos, 12 segundos.

Tercero "Cautere", timoneado por Enrique Negel, en 2 horas, 23 minutos.

Cuarto "Toba", timoneado por Juan O. Molina Pico, en 2 horas, 23 minutos, 11 segundos.

Quinto "Querandí", en 2 horas, 21 minutos, 3 segundos.

SEGUNDA SERIE

En esta serie participaron yates de la clase internacional de 22 metros, clasificándose en el primer puesto el barco "Chingolo", timoneado por Rafael Ayerza, tiempo empleado 2 horas, 15 minutos y 25 segundos.

Segundo "No-Li" timoneado por David Costaguta; en 2 horas, 31 segundos.

LIGA URUGUAYA DE FOOTBALL PROFESIONAL

JUNTA DIRIGENTE

Debió reunirse anoche la Junta Dirigente de la Liga Uruguaya de Football Profesional, pero por falta de quórum no pudo hacerlo.

Al llamarse a los señores miembros a sesión, solamente estaban presentes los siguientes: señor Enrique H. Aubriot, señor Felipe S. Rodríguez, señor Ignacio Bazzano, señor Jaime Farell y doctor Rodolfo Gorlitt, por lo que el señor presidente doctor Mario Ponce de León resolvió levantar la sesión.

PARTIDOS FIJADOS PARA EL SABADO Y DOMINGO PROXIMOS

SABADO 25

Reserva —

Defensor - Nacional, en el Estadio Centenario. Jueces: Juan P. Rodríguez, José Tecitor y Antonini.

Primera —

Defensor - Nacional, en el Estadio Centenario. Jueces: Tejada, Mirabal y Antonio Camacho.

DOMINGO 26

Reservas —

Peñarol - Sud América, en el Estadio Centenario. Jueces Nilson, Camacho y Gianastasio.

River Plate - Racing, en el field de River Plate. Jueces Antonini, B. Mance y Semproni.

Central - Bella Vista, en el Parque Central. Jueces a designarse.

Rampla Juniors - Wanderers, en el Parque Nelson. Jueces a designarse.

Primera —

Peñarol - Sud América, en el Estadio Centenario. Jueces: Aphesteguy, Magariños y Dibarboure.

River Plate - Racing, en el field de River Plate. Jueces: Sobreira, L. A. Rodríguez y A. Imbriago.

Central - Bella Vista, en el Parque Central. Jueces a designarse.

Rampla Juniors - Wanderers, en el Parque Nelson. Jueces a designarse.

LE INICIARAN ACCION JUDICIAL

Se dice que la Directiva de Nacional recurrirá a ese procedimiento, a raíz de las lesiones recibidas por el jugador Arsenio Fernández en la agresión de que fué víctima de parte del jugador Ernesto Mascheroni

ES DIFICIL QUE NACIONAL Y PEÑAROL JUEGEN EL 9 COMO SE HABIA PROGRAMADO

Se recordará que en principio había quedado concertado un match entre los decanos para el próximo 9 de diciembre, con motivo de la visita de los delegados extranjeros a la VII Conferencia Panamericana.

Han surgido ahora varias dificultades que parecen que llevarán a la suspensión de toda tentativa de realizar el encuentro. Con todo, ya se han iniciado gestiones para zanjar los inconvenientes.

EL CAMPEONATO COMPETENCIA ARGENTINO

SAN LORENZO, CAMPEON DE 1933 DEBERA IR A UNA FINAL CON RACING

El flamante campeón argentino del Torneo Profesional, deberá jugar el domingo una final con Racing, correspondiente al Campeonato Competencia.

Indudablemente que la lucha se hará ahora más interesante, ya que además del atractivo que ofrece por tratarse de una final, se agrega el hecho de que en la misma interviene el equipo que acaba de conquistar el Campeonato Profesional.

UN ENCUENTRO DIFICIL

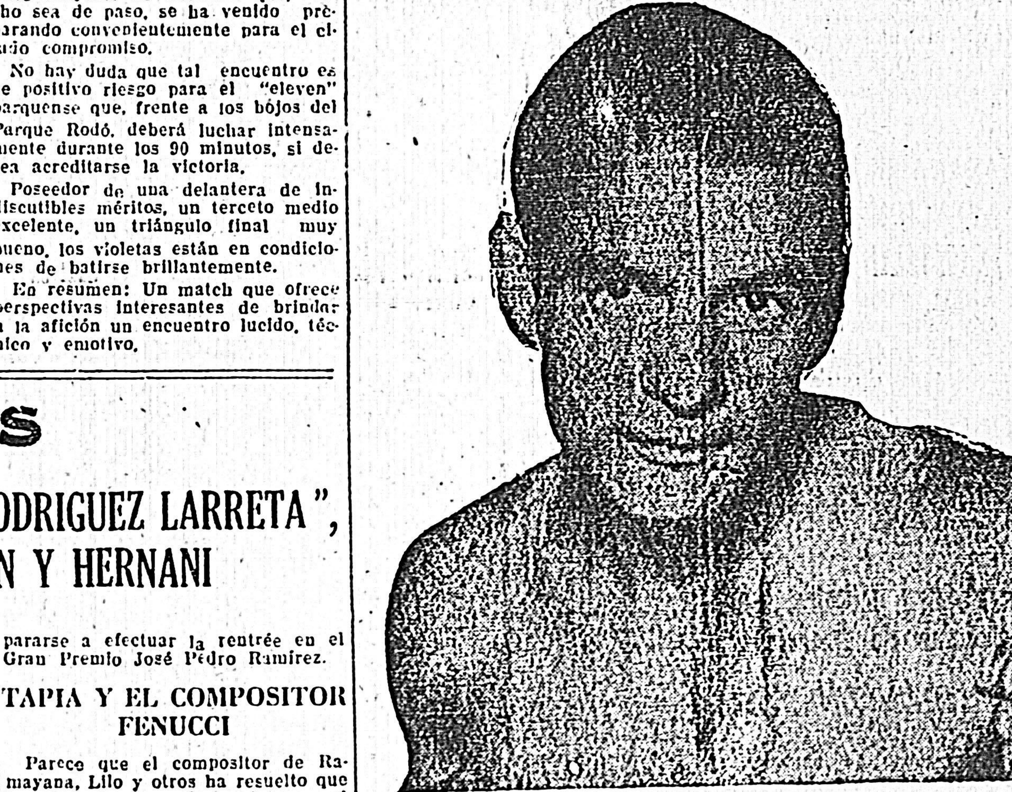
El próximo sábado, Nacional deberá enfrentar al aguerrido y disciplinado conjunto de Defensor que, dicho sea de paso, se ha venido preparando convenientemente para el citado compromiso.

No hay duda que tal encuentro es de positivo riesgo para el "eleven" parquense que, frente a los bójos del Parque Rodó, deberá luchar intensamente durante los 90 minutos, si desea acreditarse la victoria.

Poseedor de una delantera de indiscutibles méritos, un terceto medio excelente, un triángulo final muy bueno, los violetas están en condiciones de batirse brillantemente.

En resumen: Un match que ofrece perspectivas interesantes de brindar a la afición un encuentro lucido, técnico y emotivo.

LO PROCLAMARON CAMPEON SUDAMERICANO



La Federación Uruguaya de Boxeo, de acuerdo con lo que dispuso la Confederación Sudamericana, ha notificado a Cartelle su proclamación de campeón sudamericano de peso liviano. Como se recordará, las manifestaciones de Casalá de no poder estar en condiciones de defender la corona, ha obligado a la Confederación a aplicar los reglamentos pasando el título automáticamente a poder de su desafiante.

HIPICAS

SOBRE LA DISTANCIA DEL CLASICO "A. RODRIGUEZ LARRETA", TRABAJARON AYER ARCON, CLAXON Y HERNANI

NOBLEMAN, POR EL DESQUITE

Con Antonio Batista el hijo de Glass Idol, cubrió ayer 2000 metros en gran forma, empleando 2'5" 3|5, echando en los últimos 1.500 metros 1'32" 3|5 y rematando en 1'49" 3|5 los últimos 800 metros.

Este ejercicio hace pensar que está en condiciones de rehabilitarse de su última actuación bastante deficiente por cierto.

CARRIGBYRNE FUE LLEVADO A LA PLAYA

El hijo de Pichín, que como bien saben los aficionados se haya con un nudo inflamado, será llevado a la playa a fin de practicársele una cura a base de baños, cura que se estima muy factible con este método.

Como en su ecurie se estima que el ganador del Nacional se halla bastante mejorado, es de desear que prontamente pueda el crack de don Pancho retornar a Maroñas a fin de ser preparado convenientemente para la disputa de los grandes clásicos de enero.

UN DESCANSO EN LA PLAYA LE VINO DE PERLAS

Scarone, el bravo tordillo que tantas satisfacciones diera a su ecurie en su segunda época, se halla aún en la playa, pudiéndose apreciar que el descanso otorgado le ha probado muy bien al hijo de Stayer.

Será poco a poco movido a fin de volver a Maroñas en los primeros días del mes próximo, donde será trabajado con mayor rigor para prepararse a efectuar la rentrée en el Gran Premio José Pedro Ramírez.

UN APRENDIZ QUE MUCHO PROMETE

El sábado último alcanzó su primera victoria el aprendiz P. A. Pérez, quien bajo la égida de D. Francisco Milla, obtuvo no ha mucho la autorización correspondiente.

Desde el día que actuó por primera vez en Maroñas se pudo apreciar que el "pibe" tiene pasta para llegar a ser pronto un látigo destacado.

Su actuación al dirigir a Zopenco el sábado no pudo ser más acertada.

Sereno en todo momento, supo buscar colocación para al entrar al codo ir mejorándola y rematar la prueba con gran aplomo.

No hay duda de que Don Pancho sabe lo que traía entre manos.

TAPIA Y EL COMPOSITOR FENUCCI

Parece que el compositor de Ramayana, Lilo y otros ha resuelto quebrar relaciones profesionales con el látigo mencionado en el subtítulo.

Larriera, parece ser por el momento, el indicado para suplantarlo.

DEL CLASICO DEL DOMINGO PROXIMO

Ejercicios cumplidos ayer

(PISTA GRANDE, LIVIANA)

ARCON. —, A. Batista, 2000 metros bien, en 2'6" 3|5. Ultimos 1800, en 1'52"; 1600, 1'39"; 1400, 1'26" 2|5; 1000, 1'1" 1|5 y 300 finales, 0'18" 4|5.

CLAXON. — Con oMrteyrou, 2000 metros saliendo despacio, en 2'8" 3|5. Ultimos 1800 metros, 1'54"; 1600, 1'41"; 1200 a la par de FONTINA, peón, 1'16"; 1000 1'3" 3|5 y 700 finales, 0'45" 2|5. Dominó CLAXON que se ha hecho sobón.

HERNANI. — Con Andrés Batista 2000 metros en 2'9" 4|5. Ultimos 1600 metros, 1'43" 3|5; 800 0'53" 2|5 y 300 finales, 0'19" 2|5. Nos dejó regular impresión la forma de rematar.

EL 7 DE DICIEMBRE NACIONAL ESTARA DE ASAMBLEA

A raíz de una nota que firman 50 socios, la Directiva de Nacional resolvió fijar para el próximo 7 de diciembre la realización de la asamblea que en aquélla se solicita.

Indudablemente, el acto ha de asumir proporciones de interés.

BOX

CAMPEONATOS NACIONALES

Anoche se disputó en el Estadio Nacional la cuarta etapa de los Campeonatos Nacionales, organizados por la Federación Uruguaya de Boxeo, y auspiciados por la Comisión Nacional de Educación Física, por la disputa del trofeo "A. L. Laens", que habían quedado en suspensio mientras se realizaba el Torneo de Selección para integrar le equipo que representaría a la Federación en el Campeonato de Río Janeiro.

Se realizaron cinco de las ocho peleas programadas, con los siguientes resultados:

PESO MOSCA

J. Tricánico (Olimpia) v. L. Gómez (Sporting): venció Tricánico por puntos.

PESO PLUMA

J. Valverde (Liverpool) v. J. Cabrera (Olimpia); se impuso Valverde por puntos.

P. Ríos (Liverpool) v. O. Cardozo (Sporting), se adjudicó los puntos Ríos por no presentarse Cardozo, por prescripción médica.

PESO LIGERO

J. P. Rodríguez (Uruguaya) v. C. Carballal (Olimpia): venció Carballal por w. o.

PESO MEDIO MEDIANO

A. Méndez (Uruguaya) v. R. Calvo (Unión): ganó Calvo por puntos.

A. Correa (Sporting) v. F. Pesse (Olimpia): ganó Pesse por puntos.

PESO MEDIANO

I. García (Unión) v. J. Dratwa (U. Prado): triunfó García por puntos.

PESO PESADO

B. Carpintero (U. Prado) v. M. Suárez (Uruguaya): ganó Carpintero por w. o.

EL ESTADO DE CARTELLE ES DE PRIMERA

ASI LO AFIRMA SU SPARRING SILVITA

Por considerarlas de interés damos a continuación las manifestaciones que sobre el encuentro de mañana ha hecho el conocido púgil de color "Silvita" que se cuenta entre el plantel de "sparrings" del torito.

Dice el "grone" refiriéndose a las declaraciones de Benítez:

"Yo creo que el "sparring" de Galván se ha perdido una preciosa oportunidad de callarse la boca. Reconozco, porque no soy tonto ni la pasión me ciega, que realmente "El Torito" otorga un serio hanicap en el peso al "Brujito" y como creo que diversas razones han pesado en ello es que no me atrevo a observarlo, porque en la vida no siempre los pugilistas pueden hacerse el gusto, más cuando quieren pelear a menudo por lo mismo que viven de lo que le rinden sus puños. Para mí esto es harina de otro costal y permítaseme que por lo mismo le haga un side-step, aunque sea torpe, pero paso de lado al fin.

Ahora en lo que creo es que Benítez está equivocado de medio a medio en considerar que Cartelle perderá sin levante. Lo entreno todos los días, lo he entrenado otras veces y sé por lo mismo cuál puede ser su rendimiento.

Estimo que disfruta de un magnífico estado de pelea, que actualmente se encuentra en mejores condiciones que otras veces y que por lo mismo nada justifica a no ser un partidismo exagerado, ese optimismo como para dar a Cartelle como vencido antes de que los puños decidan el pleito.

Mi impresión es que "El Torito" está disfrutando de un gran estado físico y técnico de pelea y que mal que le pese a Benítez y mismo a Galván, de quien soy amigo, la chance de uno y otro corren parejas, lo que ciertamente no hubiera ocurrido si Galván hubiera tenido que esforzarse en el peso".

SOBRE EL DESPIDO DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL FRIGORIFICO NACIONAL

Nota pasada al Ministerio de Industrias

Respondiendo a un pedido de informes de la Asamblea Deliberante, el Frigorífico Nacional ha pasado al Ministerio de Industrias la siguiente nota:

"Montevideo, noviembre 15 de 1933. — Señor Ministro de Industrias, Dr. Augusto César Bado. — Señor Ministro: En contestación a su atenta nota de fecha 8 del corriente, con referencia al pedido de informes formulado por el miembro de la Asamblea Deliberante Dr. Arturo Artecona, debo manifestar que el Directorio del Frigorífico Nacional, que tengo el honor de presidir, dentro de las facultades que le confiere el artículo 26 de su Carta Orgánica, ha procedido a decretar el cese de un número determinado de empleados y obreros que, dentro del plan de reorganización que se ha trazado, considera innecesarios el instituto y hace presente que así lo seguirá haciendo hasta donde sea indispensable para la vida del mismo, así como para dar satisfacción a la grita que desde tiempo atrás se viene haciendo contra la burocracia que ahoga al Instituto.

Se ha hecho campaña por el aumento del precio de la carne, y sin que se haya tomado en cuenta para nada el precio del ganado en Tablada, y la publicación que a ese efecto se ha hecho por este Directorio, se ha atribuido la necesidad de ese aumento al enorme presupuesto que pesa sobre el Frigorífico, y si bien se ha creído el Directorio en el deber de relacionar el precio de la carne al que se paga por el ganado en Tablada, se ha creído igualmente en el deber de reducir ese presupuesto tan duramente calificado en todo lo posible, con el fin de reducir el costo de producción, para llegar así a dar satisfacción a las dos fuerzas encontradas, o sea, pagar el más alto precio por el ganado y vender al más bajo precio la carne para la población.

Puede tener la seguridad el señor Ministro que el Directorio procede en el caso por unanimidad y con gran mesura, siendo para cada uno de sus miembros bien doloroso resolver el cese de las empleados y obreros que se consideren innecesarios dentro de la buena marcha de la buena marcha de la Institución, pero es esto ineludible si realmente se desea que el Frigorífico llegue a tener vida propia, llenando así los altos fines para que fué creado.

Ha consultado y consulta en todos los casos este Directorio el derecho que tengan los empleados y obreros cesantes a la jubilación, proporcionándoles los servicios de nuestra sección jurídica, y a este objeto debo recordarle al señor Ministro la gestión iniciada con fecha 8 de mayo de 1931 solicitando para los mismos el cómputo de servicios prestados en el antiguo matadero de La Barra, y para lo cual pido nuevamente el más pronto despacho.

Debo agregar que a todo ese personal cesante se le mantiene con medio sueldo durante tres meses.

Dejando así cumplido el pedido de informes que se formula, saluda al señor Ministro con la más alta y distinguida consideración. — Esteban A. Elena, Presidente. — Horacio Sánchez Rogé, Secretario General."

COMISIONES DE LA CONVENCION NACIONAL CONSTITUYENTE

COMISION ESPECIAL DE GOBIERNO DEPARTAMENTAL

En el día de ayer, y bajo la presidencia del doctor José Salgado, inició su labor la Subcomisión Especial designada por la Comisión de Constitución que estudiará la Sección Gobierno Municipal.

Después de deliberar extensamente sobre distintos puntos se resolvió considerar en la próxima reunión un anteproyecto que presentará el señor ingeniero Ferrería, que contendrá algunos puntos en los que aún no han pedido ponerse de acuerdo.

MAÑANA SE REUNE LA CONVENCION NACIONAL CONSTITUYENTE

[illegible]

Colaboración entre las policías de América

[illegible]

Servicio especial de trenes a Florida

IMPORTANTES CARRERAS A EFECTUARSE EN EL HIPODROMO DE DICHA CIUDAD EL JUEVES 23 DE NOVIEMBRE DE 1933

[illegible]

COMPRE DIRECTAMENTE DE LA GRANJA

[illegible]

Kiosco de Ventas: 18 de Julio y Ejido — TELEFONO: URUGUAYA 335, CORDON

PILAR CABRERA (Hijo)

TELEGRAMAS

CANDIDATOS DE LOS REALISTAS AL TRONO

PARIS, 21 — [illegible]

LOS COMENTARIOS DE LA PRENSA IZQUIERDISTA

MADRID, 21 — Relacionado con las elecciones del domingo último, los diarios republicanos no ocultan su decepción y los de la derecha no disimulan su satisfacción.

En cuanto al diario "El Socialista", [illegible]

JULIAN NOGUEIRA

El viernes llegará de Europa en el vapor italiano "Augustus", nuestro estimado compatriota el señor Julián Nogueira del alto personal de la Secretaría de la Liga de las Naciones, con residencia en Ginebra.

Homenaje al Canciller paraguayo

LO ORGANIZA UN DESTACADO NUCLEO DE CIUDADANOS

En las antesalas de la Constituyente un grupo de personas vinculadas a los círculos políticos, sociales, intelectuales y periodísticos decidió tomar la iniciativa de ofrecer un banquete al ilustre canciller paraguayo que llegará a Montevideo a participar de la VII Conferencia Panamericana [illegible]

Unión Industrial Uruguaya

SESION DE LA CAMARA DE INDUSTRIAS

[illegible]

Cotizaciones de la carne chilled en el mercado de Smithfield

[illegible]

Ayer se inauguró en Melo la 11.a Conferencia Veterinaria

[illegible]

El Consejero de la Legación del Uruguay en Rusia

[illegible]

LOS COMENTARIOS DE GINEBRA

Se desea constituir una empresa de revisión

GINEBRA, 21. — Se sabe que las grandes potencias decidieron ayer buscar por vía diplomática las soluciones al problema del desarme.

Este trabajo no se hará en un día, ni aun en un mes.

La negociación sobre el Pacto de las Cuatro Potencias exigió numerosas semanas y no podría ocurrir de otro modo en lo que se relaciona con la Convención sobre el Desarme.

En cuanto al programa, continúa circulando el rumor de que tal conferencia debería tener, en el pensamiento de sus organizadores, un programa mucho más vasto que el del desarme en sí mismo.

Sería en su espíritu una serie de conferencias de paz, lo que viene a decir que constituiría, en el fondo una empresa de revisión.

No se podría pronunciar sobre este punto durante todo el tiempo en que la Gran Bretaña e Italia no hayan formulado puntos de vista precisos al respecto.

Lo que es cierto es que la idea está en el aire y que se han hecho tentativas.

Es no menos cierto que este proyecto encuentra de parte de gran número de Estados una viva oposición de principios.

Tal es el caso de los Estados secundarios europeos y en particular de Polonia y de la Pequeña Entente, que no quieren oír hablar de una conferencia destinada a conducir a Europa a la revisión de los tratados.

Es verosímil que durante algunos días, por lo menos, el proyecto permanecerá en su estado actual y que la Gran Bretaña, si persiste en sus intenciones, deseará proceder a sondajes, tanto más discretos como indiscreciones hayan sido cometidas sobre su objeto.

EN LA PRISION DE EL DUESO

SANTANDER, 21 — Se reforzó el número de guardias en la prisión de El Dueso, donde está encarcelado el general Sanjurjo.

Ultimos telegramas

LA NOTA PINTORESCA

MADRID 21 — Nunca falta en Madrid la nota pintoresca.

Entre los incidentes curiosos, relatan las crónicas de la elección del domingo los dos siguientes: En el popular barrio de Cuatro Caminos se presentó a votar un matrimonio, entablándose un altercado entre ambos cónyuges frente a la misma puerta del comicio. El marido intentaba obligar a la esposa que votase por los socialistas, pero ella se resistía,

162 TIENEN HASTA AHORA LAS DERECHAS

MADRID, 21. — El total de los diputados ya elegidos de las derechas, se elevó a 162, al saberse que triunfaron diez candidatos nacionalistas vascos.

viéndose al fin obligada a tomar una de las candidaturas socialistas con la cual entró al comicio. Al salir los que habían presenciado la discusión advirtieron que la esposa arrojó un papel arrugado; era la candidatura socialista.

Un ciudadano precavido se presentó a votar en la calle Espíritu Santo, revestido de una armadura, con yelmo y rodela.

LO QUE DICE "EL DEBATE"

MADRID, 21. — "El Debate" ha publicado una edición en la que dice que los socialistas han ganado en esta capital y que no será necesario una segunda elección. Asegura que han resultado electos Besteiro, Jiménez de Azúa, Largo Caballero, Araquistain y Alvarez del Vayo, por el partido socialista, y Rollo Villanueva, agrario, Negrín, Trifón Gómez y Obez, socialistas; Gil Robles, por la Acción Popular; Lamoneda, Gracia y Martínez Gil, por el partido socialista; Matte Franz, Calvo Sotelo, Pujol y Rodríguez Jurado, por las derechas.

Besteiro tuvo 150.567 votos, cifra que supera el 40 por ciento de los 374.432 sufragios, según los cómputos dado por la Junta de Censo Electoral.

EXTRACTO

Del sorteo verificado el Martes 21 de Noviembre de 1933.—Premio mayor: 50.000 pesos

[illegible]

LOTERIA 24 DE NOVIEMBRE PROXIMO. PREMIO MAYOR: 3.000 PESOS

Teatro Música

REFLEXIONES SOBRE LA ZARZUELA A TRAVES DE UNA VERSION CORRECTA DE "MARINA"

Los abogados antes de que se les dé licencia para correr el mundo detrás de algún buen pleito, deben quemarse por muchos años las pestañas encima de los Códigos y las Leyes. Los médicos deben manipular muchos muertos antes de poder hacerles herejías a los vivos. Los ingenieros ensuciarse las manos con tinta china muchos años también detrás de proyectos, antes de embarrarse en los cimientos del primer edificio. Y los agrónomos (Made in Uruguay, Special production) hacer germinar papeles y libros antes de lograr, una vez que olvidan algo de lo aprendido, sacarle a la tierra un dos por ciento de realidad como demostración del catorce por ciento de fantasía que les prometía el cálculo estadístico.

* *

Con los cantantes no pasa eso. No, señor. Un año de estudio y listo a las tablas. Y no nos encaremos con la zarzuela. En ópera también hemos escuchado brillantes improvisaciones que luego no se pudieron repetir.

¿Es la excepción, pues, al trabajo universal, la de los estudiantes de canto? Los cómicos de la zarzuela son un ejemplo constante de esta afición al arte y de no afición al conservatorio. Un poquito de voz en un tono más punzante que en la conversación. Una tesitura discreta que permite salvar los agudos con algún gritito. Una sonrisa constante para que el público vea que ese "gallito catalán crestudo" está en la partitura, y listo el pollo, digo el gallo.

En ópera pasa algo así con los partiquines y los coristas. Tal vez sea más difícil cantar diez años de tenor corista y aguantar los estragos de una escuela deficiente, que hacer de primera figura con la misma escuela, porque el corista o el partiquín cargan con la falta de cuidado del compositor, que no mira las tesituras, y mientras la primera parte canta dos veces por semana, ellos lo hacen todos los días.

* *

Y no es por falta de escuela el fracaso. Es por exceso de escuela... mala. En la Marina del lunes hubo de todo. Buenas voces y escuelas correctas, y "pas" de voz y "pas" de escuela.

El barítono Miret no debe conformarse con ser el hombre del día en el género. Posee una voz que por momentos es un verdadero torrente, generosa, amplia, extensa e igual. Su escuela no le ha dado aún los secretos postreros. Todavía creemos que se esfuerza algo y deslustra la soltura de su canto. Pero para quien posee los medios notables de este hombre, que creemos sea joven, no le deben detener las dificultades que además su juego escénico en pañales le depara. Es sólo una cuestión de voluntad y su carrera le puede favorecer triunfos de otra categoría.

Y el género es aquí un conspirador contra un cantante que desea triunfar.

Primero por los "parlantes" que perjudican enormemente a los cantantes. Nunca hemos visto más claro el sedante efecto de los recitativos cantados de la escuela italiana. En cambio, los parlantes españoles hacen un daño terrible a la voz. En segundo término, por el ambiente que depara pobres personajes, y tercero por las tesituras que no son siempre inteligentes como en "Marina".

Y es así como los barítonos españoles, el día que llegan al género máximo, la ópera, sucumben asfixiados por los personajes, a los que prestan contornos zarzueleros. Buenas voces y escuelas como Sagi-Barba, Almodóvar, Ibarra, Joaquín Villa, y el mismo Miret, aunque todavía su sonido no es tan suelto como los citados, han fracasado rotundamente, ahogados nonatos por el género a que se han dedicado y en el que han limitado su cultura escénica.

Miret nos gusta como cantante y creemos que puede llegar. Allá él si sus ambiciones son chicas y están colmadas. Y como consejo: soltar la voz, aunque se aclare un poco.

* *

Creemos haber oído otra vez a la "debutante" M. Luisa Fontova. Una voz liviana, agradable y afinada. No le podríamos increpar, por cierto, falta de escuela. Domina los pianísimos, hace las agilidades con acierto, y posee un registro agudo voluminoso. Pero la Srta. Fontova, que tiene la escuela necesaria, ha sufrido en ella una desviación que su búsqueda de sonido seguramente le ha deparado. No sabemos si otros se lo han dicho. Si lo supiéramos, nos callaríamos; pero ignorándolo, se lo diremos.

La Srta. Fontova apoya su sonido en la nariz. Claro que no tanto como para impresionar al profano, pero si lo bastante como para arrastrar un defecto que el día de mañana lo llevará como una cicatriz que se tiñe, se disimula, pero no se puede borrar.

Un poco más de cuidado en los parlantes, una gesticulación más apropiada, olvidarse de que los versos tienen períodos de declamación que responden al metro, lo que no es exacto, ya que también hay comas y puntos e intenciones que deben destacarse, y la Srta. Fontova leerá en esta crónica una opinión muy favorable.

* *

El Sr. Vela era viejo conocido. Cantante bien dotado técnicamente, está muy atrás con respecto a sus dos compañeros. Ha cantado ópera de tenor lírico, "Tosca" y "Rigoletto", si la memoria no nos es infiel con Ibarra, en Buenos Aires.

El tenor Vela empieza la función y saca un sonido apreciable en los primeros momentos. A medida que avanza, tiene que cantar más fuerte. Se le atragantan los sonidos y cuando concluye muchas notas no pasan o pasan a la gracia de un esfuerzo físico que deslustra la espontaneidad de su canto.

Es un caso típico de voz a medio impostar. Quiere decir que no está impostada. Claro que afirma algún sonido y sobre todo que su voz suena, pero es joven y no tiene que guardar las espaldas a ningún susto deparado por la edad.

Le recordamos como caso típico las notas llamadas de pasaje del brindis, "que el vino hará olvidar las penas del amor"... que dan una idea exacta del apoyo equivocado con que las emite.

Pero para él debe ser la medida de su error los destrozos que el tiempo va a causar en su órgano vocal. Y es un cantante joven, bien dotado. Como actor, tiene que saber que tiene que aprender todo; pero es cuestión de creerlo y trabajar.

* *

El resto, sin voz ni escuela. Los coros estrictamente lo necesario, entre los que se destaca una voz voluminosa, que al decir del Dr. Zorrilla, debiera ser catalogada como "bajo enano". Y coincidiría en este caso el físico con el color del sonido.

DON QUIJOTE.

EL CONCIERTO DEL SABADO

DESPEDIDA DE QUIROGA

Ha despertado considerable interés entre los aficionados a la buena música, como era dado esperar, el anuncio del concierto que el sábado próximo ofrecerá en el Estudio Auditorio, el gran violinista español Manuel Quiroga, a quien acompañará al piano su esposa, la notable pianista Martha Leman de Quiroga.

El interés que reviste el bellísimo programa organizado para esta audición del gran concertista gallego, se agrega al atractivo particular que, por otra parte, ofrece por el hecho de tratarse de su recital de despedida, que brindará a nuestros aficionados una última oportunidad de oír a tan alto artista y tributarle la demostración de admiración y simpatía a que se ha hecho acreedor por su brillante actuación en la temporada que termina.

He aquí el programa:

Primera parte

P. Nardini: Concierto. a) Allegro; b) Andante; c) Rondó.

Tartini - Kreisler: Variaciones sobre un tema de Corelli.

Segunda parte

Lalo: Sinfonía Española. I) Allegro; II) Scherzando; III) Andante; IV) Rondó.

Tercera parte

Schumann: Reverie.

F. E. Fabini: Luz Mala; Triste.

J. Nin: Montañesa; Granadina.

M. de Falla: Jota; Danza de "La Vida Breve".

"FANNY" EN EL AUDITORIO

Un poco fuera de oportunidad por circunstancias especiales, vamos a ocuparnos hoy brevemente del último estreno de importancia de nuestro mundo teatral.

La obra tiene un desarrollo lento, a veces repetido, que nos perfila trabajosamente lo que en el cuarto acto se derrama con generosidad. Una muchacha ingenua; un razonador utilitario que administra su afecto de hombre maduro con la misma indiferencia con que abandonó al progreso de la mecánica su fábrica de velas marinas; una madre escrupulosa en puntillos de honra, cuando todo el mundo los conoce, pero que proclama sin reparos la ocultación hipócrita de lo que sólo ellos conocen; un hombre limpio en afecto paternal, recto en el sentido del deber y sobre todo ecuánime, frente al conflicto planteado; un hombre que lleva sobre su conciencia una culpa de juventud, que no siente más que el amor de la mujer que sorprendió en su conquista, pero no alcanza a remover en su alma el amor de una paternidad que le corresponde y se abandona, quizás con el recuerdo de la mujer que lo llora al verlo partir, pero sin la nostalgia del hijo que recibe de otro hombre el bautismo de amor.

En verdad que los personajes no llegaron al público a través de la versión ofrecida, en la realidad de su concepción por Pagnol. Los actores no alcanzaron a comprender, ni supieron expresar en la forma vivida de la escena, la vida múltiple de esas distintas entidades espirituales. Desde luego, cabe reprochar a la protagonista su falta de calor, de emoción en las escenas más fuertes, donde la crudeza pasó como rozando sobre las palabras que no alcanzaron nunca realidad vital. La madre de Fanny fué un calco de sainete que estuvo siempre fuera del marco dramático, y algunas figuras secundarias, como el cartero y su hermana, merecen idéntico juicio. En cuanto a César, padre de Marius, limitó su eficacia, como la protagonista, al primer acto, en donde no puede justicieramente reprocharse. El resto de la obra no pudo ser lograda por el actor: su carácter de padre, su defensa del hijo, su mismo amor por el nieto, fué más dicho que sentido. ¿Y qué diremos de Marius? Es quizás el personaje discutible de la obra. Pagnol no quiso, evidentemente, retratar al padre sino tan sólo al amante. Pero Marius nos resulta incompleto en su integración anímica, nos parece irreal, aun en el orden inferior de la naturaleza, esa docilidad con que el sentimiento paternal sucumbe sin lucha a la imposición de otros amores, sin despertar siquiera su sed de dueño, la realidad de su yo frente a las circunstancias que recién conoce. J. Bouhier hizo lo demás, un Marius tranquilo, desapasionado, en el que nos cuesta reconocer la nostalgia como motivo de su regreso anticipado.

Con estos antecedentes, el lector estará tentado de preguntarnos: ¿cómo fué entonces ese cuarto acto de tan hermosa factura? Es que, felizmente para quienes llegaron al fondo de la concepción del dramaturgo francés, Caviglia se encargó de salvar con la interpretación total, la impresión de la obra. Derramó allí, con la misma generosidad del creador, la fuerza viva de una emoción que conquistó de verdad a quienes seguían la obra, y que bien pudo haber decretado el ridículo para toda ella, en manos inexpertas o incapaces.

En medio de la crudeza de ciertas escenas y de ciertas opiniones que en materia [illegible] que en manera alguna pertenecen a su autor, sino como medio de expresión psicológica de los personajes, triunfa la pureza de la intención y la elevada realización de la obra de arte.

ALMOTACEN.

COMPRIMIDO TEATRAL

Estudio Auditorio

He aquí los últimos espectáculos de Evita Franco:

Mañana jueves, vermut, a la hora 18 y 45, con "Fanny", de M. Pagnol. Noche: "Las de cuellito planchado".

Viernes 24: vermut, "Las de cuellito planchado". Noche, "Retazo" (función popularísima).

Sábado 25, de noche, únicamente estreno de "Martina", comedia en tres actos de Jean Jacques Bernard.

Domingo 26 (4 últimas funciones), a las 15 y 15, Retazo"; a las 16 y 45, "Fanny", y a las 22 "Martina".

Artigas

En primera sección de la noche irá "Los guapos", zarzuela con libreto de Arniches y música de Giménez.

En segunda doble, "La del Soto del Parral".

PROGRAMAS DE RADIO

Servicio Oficial de Difusión Radioeléctrica

Hoy miércoles 22 se transmitirá por intermedio de esta Estación el siguiente programa:

A la hora 14: Transmisión de la Escuela del Aire.

A las 17: Informativo.

A las 17 y 15: Transmisión del Servicio de Extensión Universitaria de la Facultad de Agronomía.

A las 17 y 30: Audición de diversiones musicales de la Discoteca Nacional.

A las 18: Conferencia del señor Víctor Goldschmidt sobre el tema "La electrorrefrigeración en el hogar y en las industrias", organizado por la U. T. E.

A las 18 y 30: Audiciones especiales de la Discoteca Nacional. Primer recital del barítono K. Knipnikoff; primer recital del organista Wood; segundo recital del pianista Arturo de Greef.

A las 20: Discoteca Nacional. Catálogo N.o 1. Del N.o 308 al 313 y del N.o 316 al 327.

A las 21: Hora oficial.

Radio Uruguay - Montevideo

Programa del miércoles 22 de noviembre de 1933.

Radio Uruguay C X 26. Potencia: 5.000 Watts. Onda: 285.70 mts. (1050 kc/s).

A las 9: Ballables y dúos criollos.

10: Rondallas, solos de guitarra y valses.

11: Canciones chilenas y brasileñas.

11.30: Solos de violín.

11.45: Pianista Néstor Rosa Gilfuni.

12.30: Tenor Lloret Castells.

13: Hora trece exacta. Cambios del Banco República. Inf. de Tablada. Cotizaciones de cereales.

13.10: Tenor Lloret Castells.

13.30: Oberturas y fantasías.

14: Variedades típicas.

16: Opera completa "Tosca", de Puccini.

18: Orquesta Zangaro.

19: Canciones brasileñas (novedades).

19.30: Inf. udométrico y cambios.

19.35: Ballables.

20: Variedades yanquis.

20.30: Dúo nacional Fittipaldi - Bottini con el guitarrista Pisera.

21.30: Grabaciones de órgano.

22: Orquestas sinfónicas.

22.30: Fragmentos de óperas alemanas.

Radio Artigas. C X 31. Long. de onda: 247.90 mts. (1210 Kc/s).

A las 10: Canciones criollas.

10.30: Solos de piano y recitados por Renée Díaz.

11: Ballables.

12: Noticioso EL BIEN PUBLICO.

12.30: Solos de guitarra.

12.50: Canciones españolas.

13.30: Echi d'Italia (Hora italiana).

14: Oberturas e intermedios.

14.45: Ballables.

18: Pianista Prandoni.

18.30: Canciones por Carmencita Vargas.

19: Los Duendes del Aire y Conjunto "El Moscón".

20: Orquesta Típica Firpito.

21.30: "El Escenario del Aire", dirigido por Berreta Galli Hnos.

22.30: Hora de Fusta.

LAS NOVEDADES TEATRALES DE HOY

Esta noche serán varios los teatros que renovarán sus carteleras, y en uno de ellos tendrá lugar la presentación de un nuevo elenco.

La compañía de Ivo Pelay en el Solís

En la sala del teatro Solís, se presenta esta noche el elenco de espectáculos musicados que bajo la dirección de Ivo Pelay actuara hasta hace poco en el Sarmiento de Buenos Aires.

Para el espectáculo de esta noche se han preparado dos novedades: una revista de tipo común, que al decir de los comunicados de la empresa contiene cuadros y sketchs de buena factura: "Caras risueñas", y una pieza musicada "Estudiantina", acerca de la cual se formulan también buenas referencias, y que ha sido escrita dando aspecto novelesco a diversas situaciones de la vida de Carlos Gardel.

En el elenco figuran algunos viejos conocidos de la revista. Laurita Hernández, graciosa tiple y eficaz actriz para los cuadros cómicos; Victoria Corbani y Benita Puértolas, vedettes que siempre han logrado buen éxito en el género que nos ocupa; una figura cómica de buenos valores, cancionista también de aceptables condiciones, Francisco Charmiello, Tito Lusiardo, Gómez Bao, Oscar Villa, Vicente Climent, y algunos otros nombres familiares.

"La del cuellito planchado" y "Mi sobrina está en la luna" van en el Sodre

Dos novedades ofrecerá la compañía de Eva Franco en el Estudio Auditorio. En sección vermut se dará a conocer la comedia en un prólogo y tres actos, original del autor argentino Luis Rodríguez Acasuso, "Mi sobrina está en la luna".

Por la noche se llevará a escena una nueva pieza de autor extranjero, de género cómico. Nos referimos a "La del cuellito planchado", de que son autores Germana y Alberto Acreman, adaptada a la escena nacional por H. C. Uthurralt.

"Ojos y oídos del mundo", en el 18 de Julio

En segunda sección sencilla se estrena en el 18 de Julio una nueva revista: "Ojos y oídos del mundo", de la que son autores Morand, Malinas y Bellini en colaboración con el maestro Devalque.

Actúan en esta novedad todas las primeras figuras del elenco.

AGRADECEMOS

Hemos recibido amables líneas de la dirección y artistas de la SETO, y en particular de la señorita Iris Marga.

Agradecemos la fina atención.

PROGRAMA DE TEATROS

Esta sección es meramente informativa, y sus anuncios no significan aceptación ni mucho menos aprobación de las obras aceptadas.

TEATRO 18 DE JULIO. — Compañía de revistas. — A las 19: "Ojos y oídos del mundo"; A las 21 y 15: "La revista del año"; 22 y 30: "Ojos y oídos del mundo"; A las 23 y 30: "La revista del año". — Platea por sección $ 0.60.

ESTUDIO AUDITORIO. — Compañía de comedias "Eva Franco". — A las 18 y 45: "Mi sobrina está en la luna"; A las 22 horas "Las de cuellito planchado".

TEATRO ARTIGAS. — Compañía Española de Zarzuela "Palmada Ferrer". — A las 21 y 30: "Los guapos"; a las 22 y 35: "La del Soto del Parral".

Cinematografía

SOLO SE ANUNCIAN TRES NOVEDADES CINEMATOGRAFICAS EN EL CORRER DE LA PRESENTE SEMANA

El sábado en el Rex: "El rugido del dragón"

El sábado se estrena en el Rex Theatre la película "El rugido del dragón". El intérprete de "Cimarrón", una de las figuras máximas de Hollywood, Richard Dix, interpreta el papel de un capitán de la marina norteamericana, cuyo buque naufraga en la costa de la Manchuria. Unos bandidos atacan a los pasajeros y tripulantes del barco, quienes corren mil peripecias, tienen mil luchas, hasta que la novia del jefe de los bandoleros se enamora del hombre blanco, desatándose una tormenta pasional.

El cuadro de artistas que trabajan en este film es el siguiente, además de Richard Dix: Owyll André, Edward Everett Horton, Arlina Judge, Zasu Pitts y C. Henry Gordon.

"No quiero saber quien eres" va mañana en el Rex

El film que conocerán mañana los aficionados al cine en el Rex Theatre, es una película en alemán, realizada por la UFA. Nos hace conocer una nueva artista de teatro que hace su primera presentación en la pantalla. Liane Haid está considerada como una de las más célebres artistas del teatro europeo y ha venido a la pantalla en virtud de un contrato especial de publicidad.

Gustav Froelich personifica a un noble alemán que se hace pasar por chófer del tío de su novia para estar cerca de ella, presentando como si fuera noble al sirviente que está a su servicio desde los días de su infancia.

Hoy canta Libertad Lamarque en el Lutecia y en el Apolo

La cancionista Libertad Lamarque, la reina del tango, se presenta hoy en los cines Lutecia y Apolo, de la expresa Max Glucksmann, acompañada de sus guitarristas, con un programa de lindas canciones, las últimas novedades del Río de la Plata.

Libertad Lamarque realiza una rápida jira por los cines de Montevideo, despidiéndose del público uruguayo.

"La vuelta del fugitivo", va el viernes en el Ariel

En "La vuelta del fugitivo", producción de R. K. O., Radio Pictures, que Max Glucksmann presentará el próximo viernes en el Cine Ariel, se vuelve a tocar el mundo de las grandes finanzas con un argumento que describe la vida aventurera del célebre bandolero de Wall Street, James Weathrenm, quien murió trágicamente en 1928 víctima de sus propias maniobras delictuosas.

Inspirada en un hecho real, "La vuelta del fugitivo" es fiel reflejo de la vida complicada de la banca, con todos sus escándalos propios de negocios que se basan en especulaciones con el angustioso alza y baja, no solamente de las acciones bursátiles, sino también de las morales, más terribles aun que aquéllas.

Ha dirigido "La vuelta del fugitivo" Víctor Schertzinger, figurando en el reparto Marian Marsh, Norman Fosters y Reginald Denoy.

"Dígamelo con música"

Comedia musical de Artistas Unidos, en la que presenta a Jack Payne, el as de los directores de jazz y uno de los compositores de más prestigios.

"El peligro desconocido"

Una de las novelas que ha tenido éxito en Estados Unidos es "El peligro desconocido" de Conan Doyle, y su personaje central es la personalidad de tantas novelas de aventuras: Sherlock Holmes. Lyn Hardin y Raymond Massey son los protagonistas principales.

PROGRAMA DE CINES

Esta sección es meramente informativa y sus anuncios no significan aceptación ni mucho menos aprobación de las obras aceptadas

REX THEATRE. — 1.a Dos amores; 2.a Madame Butterfly.
REX POCITOS. — 1.a Pecadores sin careta; 2.a Adiós a las armas.
CINE COLONIAL. — 1.a Silenciosamente; 2.a Hacia las alturas.
GRAND SPLENDID. — 1.a De mutuo acuerdo; 2.a El hijo pródigo.
CINE CERVANTES. — 1.a Bajo falsa bandera; 2.a La amarga victoria.
AVDA. CONCERT. — 1.a Torero a la fuerza; 2.a Sección de la risa.
CINE LUX. — 1.a La Venus rubia; 2.a La hija de Fu Man Chu.
CINE APOLO. — 1.a La amarga victoria; 2.a Sección de la risa.
CINE ALCAZAR. — 1.a Esclavos de la tierra; 2.a Cuando la vida empieza.
SPLENDID THEATRE. — 1.a Cuando la vida empieza; 2.a Ostentación.
AMERICAN CINE. — 1.a Inspiración; 2.a Sección de la risa.
CINE LUTECIA. — 1.a Café Vienés; 2.a Presentación de Libertad Lamarque; Mata Hari.
CINE DEFENSA. — 1.a Besos al pasar; 2.a Sección de la risa.
CINE PETIT REX. — 1.a El malvado Zaroff; 2.a El secreto de la policía francesa.
GLUCKSMANN PALACE. — 1.a Política; 2.a Sección de la risa.
CINE METROPOL. — 1.a Tuya para siempre; 2.a Melodía de arrabal.
CINE CENTENARIO. — 1.a Los héroes de Hollywood; 2.a Los tres berretines.
STELLA D'ITALIA. — 1.a Política; 2.a Sección de la risa.
CINE 21 DE SETIEMBRE. — 1.a Humanidad; 2.a A sus órdenes, Princesa.

EL BIEN PUBLICO

PORTE PAGADO

Montevideo, Miércoles 22 de Noviembre de 1933

DIRECCION y ADMINISTRACION: Ciudadela 1469
Teléfs.: Uruguaya 212 y 1619 (Central) y Cooperativa 176

El Comentario Europeo, lo constituye el resultado de las elecciones españolas

LA PRENSA DE EUROPA COMENTA LAS ELECCIONES ESPAÑOLAS

EN ROMA

ROMA, 21. — Los diarios de la fecha comentan extensamente los resultados de las elecciones españolas.

"Il Messaggero" dice que se puede ver en la derrota socialista una reacción de las más significativas del sentimiento popular contra el sectarismo impuesto por el partido que estuvo en el poder en España, durante los 30 meses que siguieron a la caída de la monarquía.

Hay que ser prudente en cuanto al juicio y previsiones sobre el valor real y las consecuencias políticas de la victoria electoral.

"EL PUEBLO CATOLICO SE DESPIERTA"

VIENA, 21. — Se sigue en Austria con tanto interés la evolución de las elecciones españolas por el hecho de que España es el teatro principal de Europa, donde se desarrolla la lucha decisiva entre los partidos católicos y la social democracia.

Sobre el particular el diario Rischnot" dice:

"El pueblo católico de España se despierta."

"No encontrará ante sí una misión fácil."

Por su parte el diario "Naeues Wiener Journal" dice:

"Las semanas porque atravesamos son de gran importancia histórica debido a que señalan el derrumbe sucesivo de las últimas murallas del marxismo en Europa y la ascensión triunfal de la idea autoritaria del fascismo."

"La disminución de prestigio de los socialistas españoles es una etapa importante en este camino."

LA PRENSA DE MADRID

MADRID, 21. — El ex primer ministro Alejandro Lerroux comentó la desviación hacia la derecha que ha experimentado la ponión pública atribuyéndola al voto femenino y a la desorganización económica que provocó el régimen de don Manuel Azaña.

El "A B C" dice:

"Los resultados demuestran que habrá una orientación antirevolucionaria, en las futuras Cortes."

"El Liberal" insta a formar una coalición de republicanos y socialistas con el fin de hacer frente a la avalancha de las derechas.

"El Socialista" expresa: "Los socialistas aparentemente han ganado 60 bancas, pero pueden gara más el 3 de diciembre".

"La Libertad" opina: "Sin duda alguna la república se ha consolidado".

"El Sol" cree que "la política del gobierno causó el cambio de rumbo de la opinión pública hacia la derecha.

EN MADRID HABRAN NUEVAS ELECCIONES

MADRID, 21 — El gobierno anunció que en Madrid votaron 402.810, obteniendo entre los socialistas el mejor resultado individual, el catedrático Jiménez de Azúa, con 146.313 votos y entre los de la derecha el catedrático Antonio Royo Villanova, con 139 mil 538 votos, pero como no se obtuvo el 40 por ciento de los votos necesarios, se previsará realizar nuevas elecciones para todas las listas.

El Ministro de la Gobernación, Manuel Rico Avello, anunció que también habrán nuevas elecciones en la provincia de Madrid, por el mismo motivo.

POLITICA FRANCESA

El debate sobre el presupuesto

PARIS, 21 — Gran número de personas se encuentran instaladas en las tribunas públicas, con el propósito de asistir al debate sobre la reconstrucción del presupuesto.

La sesión es iniciada a la hora 15 y 5. Cuando el Presidente señor Buisson entró en la sala de sesiones, sólo hay 150 diputados en sus bancos.

El Primer Ministro señor Sarraut, y los Ministros de Presupuesto señor Kardey y de Finanzas Sr Bonnet, ocupan los bancos del gobierno.

El Presidente hacer saber entonces que de conformidad con los estipulado que el reglamento de ley tendiente a la constitución del presupuesto, cuya discusión inmediata es solicitada por el gobierno, no podrá ser discutido antes de las 16 horas.

SARRAUT SALUDA A HERRIOT

PARIS, 21 — El Primer Ministro, M. Sarraut, dió la bienvenida al ex jefe del Gabinete M. Herriot, en la Cámara de Diputados, cuando se iniciaba el debate que tal vez provoque la caída del gobierno de Sarraut y la sustituya tal vez, otro encabezado por Herriot.

AMENAZAN CON HUELGA

LA HABANA, 21 — Los obreros de transportes amenazaron con declararse en huelga si el señor Vilar, Secretario de la Confederación del Trabajo, no es puesto en libertad de inmediato.

SE REALIZARON LOS FUNERALES DE SCIALOJA

ROMA, 21 — Con asistencia de numerosos miembros del gabierno, se realizaron los funerales del ex Ministro señor Scialoja.

SARRAUT TROPEZARA CON GRANDES DIFICULTADES

PARIS, 21 — Aunque la situación del gobierno es más promisora que hace unos días, Mr Sarraut tropezará con grandes dificultades en inducir a la Cámara que acepte reducir los sueldos de los empleados públicos.

El gobierno ha aceptado debatir el presupuesto modificado por la Comisión de Hacienda de la Cámara que difiera fundamentalmente del presupuesto que fué presentado por el gobierno. Durante este debate Sarraut maniobrará para lograr que algunas de las modificaciones introducidas por la Comisión, sean nuevamente modificadas a fin de obtener rebajas por tres millones de francos. Después presentará su segundo proyecto por el que espera lograr la nivelación total del presupuesto.

El gobierno ha decidido desconocer las insinuaciones de que debía renunciar, debido a su entredicho con la Comisión de Hacienda. Sarraut ha decidido afrontar la situación y jugar la vida del gobierno en la Cámara en votación de confianza que ocurrirá el martes, al comienzo de la sesión nocturna. En muchos círculos se cree que si el gobierno corre igual suerte que el de Daladier, ello tendrá graves repercusiones en el franco. Sarraut ha explicado que la posición del Ministerio ha mejorado, porque la Comisión de Hacienda que sólo parecía dispuesta a aceptar un solo decreto de presupuestos finalmente ha aceptado el plan de Mr. Gardey, por el que éste queda dividido en dos partes, así como si bien ha modificado numerosos artículos, ha aceptado algunos de los propuestas del gobierno.

EL DISCURSO DEL REY JORGE

"RUEGO AL TODO PODEROSO QUE OS DE SU BENDICION EN VUESTRAS DELIBERACIONES"

LONDRES 21 — Txto di discurso del Rey Jorge en ocasión de la apertura de las sesiones del Parlamento:

"Mis Lores y miembros de la Cámara de los Comunes: Mis relaciones con las potencias extranjeras continúan siendo amistosas.

El fin principal de mi gobierno en las cuestiones internacionales, es la de fomentar y apoyar por todos los medios en su poder, la paz en el mundo entero.

A este efecto, mi gobierno continuará cooperando con otros gobiernos, para esforzarse a encontrar una solución satisfactoria al complejo problema del desarme a fin de llegar a un arreglo aceptable para todos y recoger los frutos de los esfuerzos prolongados de la Conferencia del Desarme.

Mi gobierno permanece decidido a continuar la política de cooperación internacional por medio de la acción colectiva dentro del cuadro de la Sociedad de Naciones y por todos los medios susceptibles de mejorar más todavía las relaciones entre los Estados y pueblos.

En el curso de la última sesión, el Comité Mixto de vuestras dos Cámaras, estudió con delegados de la India las proposiciones de reforma de la Constitución hindú.

Seréis invitados a reconstituir este Comité.

Los Ministros esperan que él estará en condiciones de completar su misión a fin de que proporciones concretas puedan seros sometidas en el curso del próximo período de sesiones.

Me doy perfectamente cuenta de las grandes responsabilidades que incumben a aquellos encargados de tomar decisiones concernientes a la forma futura del gobierno de mi imperio de la India y ruego a fin de que la sabiduría les preste ayuda en su juicio.

El informe de la Comisión Real de Terranova os será sometido inmediatamente, así como todas las medidas legislativas necesarias para aplicar sus recomendaciones.

Los cálculos de los gastos de presupuesto destinados para obras públicas, serán sometidos a vuestra consideración en tiempo oportuno.

Mis Lores y miembros de la Cámara de los Comunes: el año pasado se señaló por una mán gran confianza en las perspectivas de la industria y del comercio británico.

Mi gobierno estima de la más alta importancia mantener y acrecentar esta confianza indispensable para todo mejoramiento durable de las condiciones que rigen en nuestro país.

Alicando con minuciosidad los principios más sanos en el control de los gastos y con la adopción de medidas propias de aumentar los negocios, mis ministros se esforzarán por conducir paso a paso al país a condiciones susceptibles de aliviar las cargas actuales.

Continuarán sus esfuerzos a fin de crear condiciones favorables para el comercio de exportación principalmente, negociando acuerdos comerciales.

En este aforma se puede esperar que se presentarán ocasiones para desarrollar nuestro comercio de algodón, carbón y otros productos de exportación.

Seréis invitados a estudiar de inmediato un plan de seguro a la desocupación y crear un nuevo sistema de ayuda a los desocupados que no se benefician de los seguros.

De acuerdo con las autoridades locales, mis ministros tienen la intención de apresurar el mejoramiento de los alojamientos, respondiendo a las necesidades modernas y reemplazándolos por otros que podrán ser alquilados a precios reducidos.

Las medidas concernientes a la ley sobre apuestas mutuas y juegos se mantienen por un año más.

Serán sometidos a vuestra consideración los proyectos relativos a los subsidios a la industria de producción de azúcar de remolacha, mejoramiento del alojamiento de obreros y reglamentación de las horas de trabajo para jóvenes.

También serán sometidos a vuestra consideración, proyectos de ley concernientes a Escocia y otras medidas importantes.

Ruego al Todopoderoso que os dé su bendición en vuestras deliberaciones."

Actualidad en píldoras

CUBA. — Se anuncia que 3017 prisioneros políticos acusados de haber tomado participación en la revuelta del 8 del corriente, fueron encarcelados en la fortaleza de Calanas.

Se estima en tres mil el número de presos políticos detenidos actualmente en toda la isla.

GINEBRA. — Después de que los italianos instaron a que cesaran completamen en sus trabajos las subcomisiones durante el receso de la Conferencia del Desarme y los franceses insistieron en que continuase sesionando los representantes de las cuatro grandes potencias postergaron la discusión sobre el procedimiento a adoptar durante el receso, decidiendo reunirse de nuevo a las 17 horas.

CHINA. — Bajo la dirección del ex-Ministro de Comunicaciones del gobierno de Nankin, general Chen Ming Fu, los rebeldes se apoderaron de los bancos centrales de Fouchow y Amoy, apropiándose así de los ingresos provinciales.

INGLATERRA. — Los sismógrafos del observatorio británico registraron anoche a la hora 23 y 23, un violentísimo terremoto. Se cree que el epicentro del temblor debe encontrarse por las proximidades del Mar Negro.— Las agujas de los sismógrafos oscilaron al máximo.

ITALIA. — El señor Mussolini acompañado del señor Rossoni, inauguró el Instituto de Artesanos para presos, instalado en el Palacio de San Girolano. El duce elogió la exposición de manufacturas hechas por los presos de todo el país.

FRANCIA. — El ex-embajador en Roma ha declarado: "El Pacto de los Cuatra es la única gran convención internacional que ha firmado el Gobierno de Hitler. Es un instrumento diplomático de gran flexibilidad. Permite dentro del marco de las instituciones internacionales a las cuales debe Francia permanecer fiel, evocar nuevamente todas las cuestiones dejadas en suspenso en Ginebra, debido al retiro de Alemania".

WELLES REGRESA A CUBA

WASHINGTON, 21 — El Embajador norteamericano en Cuba, Mr Welles, partirá para La Habana el viernes o el sábado.

Después de conferenciar con Caffery, se negó a declarar si el gobierno del doctor Grau San Martín, será reconocido por los Estados Unidos.

Ultimos telegramas

UNA BATALLA CAMPAL EN LAS CALLES DE MADRID

UN ORGANO AZAÑISTA RECONOCE LA OBRA FUNESTA DE AZAÑA

LOS NUEVOS DATOS QUE ARROJA EL ESCRUTINIO CONFIRMAN EL TRIUNFO DE LAS DERECHAS

MADRID, 21. — El escrutinio oficial de las elecciones que sigue efectuándose con lentitud, confirma las apreciaciones de una amplia mayoría de las derechas.

Los resultados de 30 provincias aproximadamente demuestran que resultaron electos 119 candidatos derechistas, 33 socialistas, 75 radical - republicanos, 11 conservadores, 4 partidarios de Azaña, 2 radicales socialistas independientes y 1 independiente y 1 comunista.

HOL HABRA GRANDES DEBATES EN LA COMISION DE LA CONFERENCIA DEL DESARME

GINEBRA, 21. — Se prevé que mañana se producirá un debate acalorado en la Comisión de la Conferencia del Desarme, en cuanto a la cuestión de si se debe suspender todas las tareas en Ginebra durante el receso.

Los representante de los cuatro grandes países acordaron autorizar a Henderson para que convoque, si lo cree conveniente, a las subcomisiones que decidieron que durante el receso hasta Enero, se realicen conferencias paralelas entre las potencias, con el propósito de lograr el retorno de Alemania a la Conferencia.

ALGUNOS DE LOS QUE YA TRIUNFARON

MADRID, 21. — El Ministro de la Gobernación, Manule Rico Abello, ya anunció que los siguientes candidatos han obtenido hasta ahora el 40 por ciento de los votos, que se necesitan para la elección

Por la derecha: Almería, Lorenzo Gallardo, Giménez, Chaugas, Arguello y Casinello.

Avila: Dávila, Villando, Pérez Arroyo y Represa.

Badajoz: Hermida, Sánchez y Manuel Giménez.

Baleares: March, Bartolomé y Manuel Giménez.

Burgos: Martínez de Velasco Alfonso Aramillo, De la Cuesta, Aurelio Gómez, Esteban Císares, Fernández Gutiérrez, Vega y Silva.

Cádiz: Larranda, Palomino, Martínez Pinelli, García Atanets, Semau, Primo de Rivera, Muñoz Manco y oMreno.

Ciudad Real: Mateo Montes, Ruiz Valdepeñas y Marato.

DECLARACIONES DEL DOCTOR OSVALDO ARANHA

RIO DE JANEIRO, 21. — Al declararse en favor de la reanudación de las relaciones ruso-brasileñas, el Ministro de Hacienda, doctor Osvaldo Aranha, hizo la siguiente declaración:

"Esperamos iniciar en breve negociaciones directas, las cuales una vez terminadas, permitirán abrir el mercado ruso a los productos brasileños."

Dijo también que la delegación brasileña a la Conferencia Económica Mundial de Londres había conversado con el señor Litvinoff y un alto funcionario consular ruso. Añadió luego que el Brasil estaba especialmente interesado en Rusia como mercado potencial para el café, y que estaba dispuesto a concederle créditos a largos plazos. Respecto al aspecto político el ministro expresó: "No, creo que exista un peligro de carácter político. Las claras estipulaciones del acuerdo ruso-norteamericano nos servirán de modelo. Hace meses que estamos estudiando el asunto".

COMENTARIO DE ORTIZ ECHAGUE

MADRID 21 — Si se quiere extraer una lección de los comicios, basta recorrer las titulares de los diarios. La prensa de la derecha obedeciendo a una consigna, no cacarea desmesuradamente el triunfo.

"El Debate" al que corresponde los máximos honores de la victoria, por lo que da gracias a Dios, dice que el voto del domingo se ha emitido ante todo y sobre todo, contra la política sectaria del último bienio.

El "A. B. C." y "La Nación", que tanto ardor pusieron en la contienda, deducen como significación más importante de las elecciones, una orientación anti-revolucionaria del futuro Parlamento.

"Informaciones", titula su editorial: "El triunfo de la nueva España", cuando lo que vuelve es algo de la vieja.

Los tres únicos diarios de Madrid auténticamente republicanos, "Heraldo de Madrid", "Luz" y "La Voz", se complacen del espectáculo del domingo y proclaman que la República ha despertado el sentimiento de ciudadanía política del país. Los tres reconocen el quebranto que representa para el régimen, el avance de las derechas y concluyen expresando la necesidad de la unión de los republicanos.

"El Sol" pone en primera plana y en la misma sección donde se insertaba la codidiana loa a Azaña, este título a ocho columnas: "La obra funesta de los gobiernos de Azaña, provoca una fuerte reacción de las derechas".

De la prensa de la izquierda, sólo "Tierra" acusa el golpe con este título impresionante: "Caiga la maldición del pueblo sobre los traidores de la revolución española", mientras "El Socialista" vilipendia a los republicanos, tachándolos de "vendidos a la reacción", y denuncia los atropellos coacciones y sobornos electorales, cargo injusto por el gobierno formado para presidir elecciones limpias, ha cumplido digna y noblemente su misión, y ni los socialistas, ni nadie a quien no ciegue la pasión, debe regatearle el elogio.

Después de esta lectura tiene uno que preguntarse: ¿Qué traen las derechas: paz, sosiego, o nuevas aventuras? Para contestar hay que empezar por saber qué son las derechas y qué mandato tienen. Si vienen solamente con la bandera revisionista, respetarán fácilmente a la poderosa voluntad de los sufragios. Más si vienen con otra bandera...

Para el "A. B. C.", la voluntad nacional se ha pronunciado con la claridad necesaria, para que nadie ignore lo que quiere y por donde va. Esa frase es la que no tiene la claridad necesaria. Y no puede tenerla, hasta que se constituya el Parlamento, donde los grupos que integraron la coalición anti marxista, vencedora en las urnas, tendrá que definirse. Entonces se trazará la frontera entre las derechas que acatan el régimen y las derechas que lo combatén, ruptura que será borrosa al principio, pues por ejemplo los agrarios, salvo unos cuantos adictos al régimen, no se han declarado hasta el día de hoy, ni republicanos ni monárquicos.

Los que caigan de este platillo, serán monárquicos de diferentes reyes pue scada uno tiene el suyo. Los que caigan del otro, serán republicanos revisionistas, que sumados a los del 14 de abril, superarían holgadamente a aquéllos.

En conclusión: hay quebranto para la República, pero no hay peligro. De otro peligro, del de los que intentan llevar a la calle el pleito perdido en las urnas, hablaremos mañana en una crónica final. — *Fernando Ortiz Echague.*

INTENSO TIROTEO EN MADRID

MADRID, 21 — La dura presión política reinante estalló en una batalla campal producida esta noche en la parte central de Madrid, al atacar los comunistas y los sindicalistas, la sede central del partido socialista. A raíz de ello se produjo un tiroteo en el cual hubieron varios heridos.

MADRID, 21 — En el encuentro producido en el Comité socialista, hubo por lo menos 15 heridos, entre los que se encuentra el sobrino de Lerroux, don Francisco Roberto Lerroux, que fué alcanzado por una bala en el hombro.

Seis guardias de asalto resultaron con heridas leves y dos socialistas y dos personas de filiación política desconocida, quedaron en grave estado.

(LOS TELEGRAMAS CONTINUAN EN 8.a PAGINA)

Por MARY FLORAN

"LA HIJA ADOPTIVA"

El cotillón fué el clou de la fiesta con sus innumerables sorpresas. Nadina lo presidía y al final colocaron ante ella una fantástica silla de manos toda cubierta de flores; el mismo marqués se adelantó a abrir la portezuela ofreciendo un ramo de raras orquídeas a la reina de la fiesta, mientras la marquesa, cerca de él, le presentaba un estuche de terciopelo blanco en el que lucía valioso collar de perlas.

—Nuestro regalo en tus días, y ahí dentro — dijo designando la silla de flores — encontrarás algunos recuerdos para tus amigas.

Nadina, transportada, después de dar las gracias calurosamente a su padre y su madre, distribuyó entre sus jóvenes amigas los presentes encerrados en la florida silla: artísticas joyas, pequeños objetos de arte, elegante bibelots... para todas hubo en abundancia. Un íntimo de la casa comentó al oído deun invitado:

—Todo eso, querido, con el collar, supone un buen golpe de cientos de luises.

La fiesta, no obstante, tocó a su término. Alboreaba el día cuando Nadina subió a su cuarto ebria de placer y orgullo satisfecho.

Sobre su mesita de celeste peluche vió una cajita precintada por la compañía ferroviaria.

—¿Qué es esto? — preguntó a su doncella.

—Un paquete que se recibió ayer y que se olvidó entregar a la señorita.

Nadina se inclinó sobre la mesa y leyó: "Envío de los señores de Serfaille".

Sin detenerse a descubrir el contenido de la caja se acabó de desnudar y se metió en la cama.

¡Qué le importaba el modesto regalo que sus verdaderos padres, a costa de privaciones, le ofrecían en su fiesta! ¿No la habían colmado ya de los más ricos presentes? El valor único de aquel pobre recuerdo no podía ella apreciarlo.

V

Nadina, los diez últimos años, a pesar de todas las promesas de su madrina, había vuelto muy pocas veces a Cuigeon. Con el afán de hacerla enteramente suya la madre adoptiva juzgó prudente alejar a la niña de su familia, aislar su vida presente de sus recuerdos de infancia. Al mismo tiempo, para conquistar su corazón mejor y más pronto, satisfacía sin discusión todos sus caprichos, se conformaba a todos sus deseos, no contrariaba jamás su voluntad infantil, ni le dirigía un reproche, ni siquiera una observación. Una verdadera madre digna de tal nombre, de las que aman a sus hijos lo bastante para sacrificar al bien de su educación la natural repugnancia a reprenderles, no se hubiera conducido así, pero la señora de Hisal no podía llegar a ese abnegado cariño. Se daba cuenta perfecta de los deberes creados por su adopción; pero siempre aplazaba su cumplimiento para más tarde. De momento, lo interesante era hacerse amar por la niña, reemplazar en su corazón a los padres ausentes, y a este fin aplicaba todas sus energías.

No tardó en lograr su objeto: la niña resultó olvidadiza. El padre, la madre, los hermanos y hermanas, la casa de su infancia no tardaron en ser para Nadina la imagen lejana y borrosa de un pasado muerto. Las distracciones que la marquesa multiplicaba para no dejar que el tierno pensamiento volviese al hogar abandonado, fueron borrando la memoria de él. Luego, cediendo con su blandura infantil a la humana inclinación que nos apega a todo lo que nos halaga y divierte, se acostumbró muy pronto a su nueva vida. Pasó el tiempo temido por la marquesa en que la niña, creyéndose temporalmente ausente de su casa, le hiciera una pregunta relativa a su regreso, sin que tal pregunta se formulara, le modo que tácitamente Nadina aceptó su nueva vida para siempre. Con la misma facilidad se encariñó con la marquesa, cuyo carácter afectuoso atraía las simpatías; pero ese afecto que sucedió en la niña al que sintió por su madre, al reemplazar al antiguo, no tomó sus caracteres: había en el nuevo menos abandono, menos confianza de esa que se adquiere sobre las rodillas maternales al calor de sus besos, cuando por los cuidados que exige nuestra debilidad formamos con ella un solo ser físico.

En cambio había en el cariño a la madre adoptiva más gratitud, como si el infantil corazón pudiera darse cuenta de que la solicitud que la rodeaba era efecto de generosa y libre voluntad y no una cosa debida por naturaleza como la providencial ternura de las madres. Entraba también algo de admiración por aquella figura brillante y animada que a los ingenuos ojos de Nadina era la encarnación de la belleza, la elegancia y la gracia. Esto le inspiraba también un poco de respeto, pues la niña no había tenido ocasión de ver hasta entonces otras personas tan bien dotados por las caprichosas deidades Fortuna y Naturaleza.

Estos sentimientos persistieron en ella a medida que fué creciendo y aun se acentuaron y enriquecieron con otro nuevo. Apreciando todo lo que debía a su madrina, todo lo que podía esperar aún de ella, comprendió que su deber, como su interés, estaba en serle agradable. Empresa facilísima fué ésta, pues que la señora de Hisal, sin darse cuenta, había ido tan lejos en su sistema de mimos y halagos que no podía ya retroceder, y se mostraba sumisa a los menores deseos de la joven, como antes a los de la niña, y no vivía sino al acecho de lo que pudiera serle grato para ofrecérselo. En estas condiciones nada más fácil para Nadina que vivir en perfecta armonía con la marquesa, a poco que lograse reprimir ciertas cóleras infantiles cuando las circunstancias se oponían a

- (10)

(Continuará)